



Kondenzační sušička s tepelným  
čerpadlem

**WTW87463BY**



**BOSCH**

**cz** Návod k použití a k instalaci



## Vaše nová sušička

Rozhodli jste se pro zakoupení sušičky značky Bosch.

Věnujte prosím několik minut času přečtení tohoto návodu a seznamte se s přednostmi Vaší sušičky. Pro zajištění vysoké kvality značky Bosch byla u každé sušičky opouštějící náš podnik provedena pečlivá kontrola funkce a bezvadného stavu.

Další informace k našim výrobkům, příslušenství, náhradním dílům a servisu najdete na našich internetových stránkách [www.bosch-home.com/cz](http://www.bosch-home.com/cz) nebo se obraťte na náš zákaznický servis.

Popisuje-li návod k použití a k instalaci různé modely spotřebiče, bude na odpovídajících místech upozorněno na rozdíly.



Uvedte sušičku do provozu teprve po přečtení tohoto návodu k použití a k instalaci!

## Pravidla zobrazení

### Varování!

Tato kombinace symbolu a výstražného slova upozorňuje na eventuální nebezpečnou situaci. Nedodržení pokynů může mít za následek smrt nebo poranění.

### Pozor!

Toto výstražné slovo upozorňuje na eventuální nebezpečnou situaci. Nedodržení pokynů může mít za následek věcné a/nebo ekologické škody.

### Pokyn/tip

Pokyny pro optimální používání spotřebiče/užitečné informace.

### 1. 2. 3. / a) b) c)

Manipulační kroky jsou označeny číslicemi nebo písmeny.

■ / -

Výčty jsou označeny čtverečkem nebo pomlčkou.

# Obsah

## Použití podle určení ..... 4

## Bezpečnostní pokyny ..... 4

Děti/další osoby/domácí zvířata ..... 4

Instalace ..... 5

Obsluha ..... 7

Čištění/údržba ..... 10

## Ochrana životního prostředí...11

Obal/starý spotřebič..... 11

Chladivo ..... 11

Pokyny pro úsporu ..... 11

## Instalace a připojení .....12

Rozsah dodávky..... 12

Instalace a připojení sušičky..... 12

Volitelné příslušenství ..... 14

Přeprava a ochrana proti mrazu ... 14

## Nejdůležitější ve zkratce .....15

## Seznámení se se spotřebičem .16

Sušička..... 16

Ovládací panel ..... 17

Displej..... 18

## Prádlo .....19

Příprava prádla ..... 19

Třídění prádla podle ..... 19

## Přehled programů .....20

Programy ..... 20

Tlačítka ..... 22

## Obsluha spotřebiče .....23

Vložení prádla a zapnutí sušičky. ... 23

Nastavení programu ..... 23

Spuštění programu ..... 23

Průběh programu ..... 23

Změna programu nebo

přidání prádla ..... 24

Přerušování programu ..... 24

Konec programu..... 24

Vyjmutí prádla a vypnutí sušičky ... 24

Čištění filtru na vlákna ..... 24

Vyprázdnění zásobníku na  
kondenzovanou vodu ..... 26

## Nastavení signalizace..... 27

## Zvuky ..... 28

## Čištění spotřebiče .....29

Čištění sušičky a ovládacího  
panelu ..... 29

Čištění senzoru vlhkosti..... 29

Čištění filtru v zásobníku na  
kondenzovanou vodu ..... 30

## Co dělat v případě poruchy? .. 31

## Zákaznický servis ..... 33

## Údaje o spotřebě ..... 34

Tabulka s hodnotami spotřeby ..... 34

Programy na testování účinnosti  
pro bavlněné tkaniny ..... 34

## Technické údaje..... 35

## Použití podle určení

- Tento spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti.
- Neinstalujte ani neprovozujte tento spotřebič v místech, kde je vystaven působení nepříznivého prostředí (např. mrazu). Pokud ve spotřebiči zmrzne zbytková voda, vzniká nebezpečí jeho poškození. Zmrzlé hadice mohou praskat/mohou se vytvářet trhliny.
- Spotřebič lze používat pouze pro sušení domácího prádla, tj. které bylo vypráno a je vhodné pro sušení v bubnu sušičky (viz štítek na prádle). Používání spotřebiče pro jiné účely je mimo určenou oblast jeho použití a je zakázáno.
- Tento spotřebič je určen pro použití ve výšce maximálně 4 000 metrů nad mořem.

### Než zapnete spotřebič:

Zkontrolujte, zda spotřebič nemá viditelné poškození. Nespouštějte spotřebič, je-li poškozený. V případě jakýchkoli problémů se obraťte na našeho odborného prodejce nebo zákaznický servis.

Čtěte a dodržujte provozní a instalační pokyny a řiďte se dalšími informacemi dodanými společně s tímto spotřebičem.

Uschovejte dokumenty pro další použití nebo pro další majitele.

## Bezpečnostní pokyny

Následující bezpečnostní informace a pokyny jsou určeny pro Vaši ochranu před zraněním i ochranu Vašeho prostředí před věcnými škodami.

Je však třeba přijmout potřebná opatření a při instalaci, údržbě, čištění a provozu spotřebiče postupovat s náležitou opatrností.

### Děti/další osoby/ domácí zvířata

#### Varování Nebezpečí ohrožení života!

Děti a jiné osoby, které nejsou schopné posoudit příslušné nebezpečí při používání spotřebiče, se mohou poranit nebo se mohou dostat do životu nebezpečné situace. Proto vezměte na vědomí tyto skutečnosti:

- Děti ve věku od 8 let a dospělé osoby s omezenými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi mohou spotřebič používat, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a pochopily potenciální nebezpečí při používání spotřebiče.

- S tímto spotřebičem si nesmějí hrát děti.
- Nenechte děti provádět **bez dozoru čištění** nebo údržbu tohoto spotřebiče.
- Dětem do 3 let a domácím zvířatům zabraňte kontaktu s tímto spotřebičem.
- Nenechávejte spotřebič bez dozoru, jsou-li v blízkosti děti nebo jiné osoby, které nejsou schopny posoudit potenciální nebezpečí.

### **Varování**

#### **Nebezpečí ohrožení života!**

Děti se mohou uzavřít uvnitř spotřebiče a dostat se do životu nebezpečné situace.

- Neumísťujte spotřebič za dveře, protože ty mohou blokovat dvířka spotřebiče nebo bránit jejich úplnému otevření.
- Dosáhne-li spotřebič konce své životnosti, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, **než** oddělíte síťový kabel, a potom zničte zámek na dvířkách spotřebiče.

### **Varování**

#### **Nebezpečí udušení!**

Děti se mohou zabalit do obalů/fólie nebo součástí balení, pokud je jim dovoleno si s nimi hrát, nebo si je mohou přetáhnout přes hlavu a udusit se.

Obaly, fólie a součásti balení udržujte z dosahu dětí.

### **Varování**

#### **Nebezpečí otravy!**

Prací prostředky a aviváže mohou být při požití jedovaté. Při jejich náhodném požití vyhledejte lékařskou pomoc. Uchovávejte prací prostředky a aviváž mimo dosah dětí.

### **Varování**

#### **Podráždění očí/kůže!**

Kontakt s prací prostředky nebo avivážmi může způsobit podráždění očí nebo kůže. Pokud vám prací prostředky či aviváž vniknou do očí nebo přijdou do styku s pokožkou, propláchněte je vodou. Uchovávejte prací prostředky a aviváž mimo dosah dětí.


## **Instalace**


### **Varování**

#### **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem/požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Není-li spotřebič řádně instalován, může to vést k nebezpečné situaci. Ujistěte se, že:

- Síťové napětí ve Vaší zásuvce odpovídá jmenovitému napětí uvedenému na spotřebiči (výrobní štítek). Na výrobním štítku je uvedeno zatížení při připojení a požadovaná pojistková ochrana.

- Spotřebič je připojen ke zdroji střídavého proudu pouze prostřednictvím vnitrostátně schválené a uzemněné zásuvky, která byla řádně instalována.
- Síťová zástrčka a uzemněná zásuvka si odpovídají a uzemnění bylo řádně instalováno.
- Průřez kabelu je dostatečně velký.
- Síťový kabel je vždy přístupný.
- Při použití jističe zbytkového proudu používejte pouze zařízení s tímto označením: . Jedině toto označení zaručuje, že jsou splněny všechny příslušné předpisy.

** Varování**  
**Nebezpečí úrazu elektrickým proudem/požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Je-li síťový kabel spotřebiče upraven či poškozen, může dojít k úrazu elektrickým proudem, ke zkratu nebo požáru při přehřátí. Síťový kabel nesmí být zamotaný, stlačený nebo upravovaný a nesmí být v kontaktu s tepelnými zdroji.

** Varování**  
**Nebezpečí požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Použití prodlužovacích šňůr nebo elektrických linek může způsobit požár v důsledku přehřátí či zkratu. Připojte spotřebič přímo k uzemněné zásuvce, která byla řádně instalována. Nepoužívejte prodlužovací šňůry, elektrické linky nebo vícecestné konektory.

** Varování**  
**Nebezpečí poranění/věcných škod/poškození spotřebiče!**

- Při provozu může spotřebič vibrovat či se může pohybovat, což může vést k poranění nebo věcným škodám. Umístěte spotřebič na čistou, rovnou a pevnou plochu a s použitím vodováhy jej vyrovnejte pomocí šroubovacích nožiček.

- Nesprávné umístění (uložení) tohoto spotřebiče na pračce může vést k poranění, věcným škodám a/nebo poškození spotřebiče. Má-li být tento spotřebič umístěn na pračce, musí mít tato pračka minimálně stejnou hloubku a šířku jako spotřebič a musí být na místě zajištěna případnou vhodnou přípojevací sadou. → *Strana 14*. Spotřebič musí být touto přípojevací sadou zajištěn. Jiný způsob ukládání spotřebiče na jiná zařízení je zakázán.
- Uchopíte-li spotřebič za vyčnívající části (např. dvířka spotřebiče) při zvedání nebo posouvání, mohou se tyto části ulomit a způsobit poranění. Při posouvání spotřebiče jej neuchopujte za žádné vyčnívající části.

### **Varování**

#### **Nebezpečí zranění!**

- Spotřebič je velmi těžký. Jeho zvedání Vám může způsobit poranění. Nezvedejte spotřebič sami.
- Spotřebič má ostré hrany, o které si můžete pořezat ruce. Neuchopujte spotřebič za ostré hrany. Při jeho zvedání používejte ochranné rukavice.

- Nejsou-li hadice a síťové kabely správně vedeny, může vznikat nebezpečí zakopnutí s následkem poranění. Hadice a kabely ved'te tak, aby nepředstavovaly nebezpečí.

## Obsluha

### **Varování**

#### **Nebezpečí exploze/požáru!**

Prádlo, které přišlo do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, odstraňovačem vosku, barvou, mazivem nebo odstraňovačem skvrn, se může při sušení v sušičce vznítit, či dokonce způsobit explozi spotřebiče. Proto dodržujte tato opatření:

- Před sušením v sušičce prádlo důkladně propláchněte teplou vodou a pracím prostředkem.
- Nevkládejte prádlo do tohoto spotřebiče k sušení, pokud nebylo nejprve vypráno.
- Nepoužívejte spotřebič, pokud byly pro čištění prádla použity průmyslové chemikálie.

### **Varování**

#### **Nebezpečí exploze/požáru!**

- Pokud ve filtru na vlákna zůstal zbytkový materiál, může se při sušení vznítit, nebo dokonce způsobit požár či explozi spotřebiče. Při každém použití spotřebiče po sušení prádla vyčistěte filtr na vlákna.
- Některé předměty se mohou při sušení vznítit, nebo dokonce způsobit požár či explozi spotřebiče. Z kapes prádla odstraňte zapalovače nebo zápalky.
- Je-li ve vzduchu kolem spotřebiče uhelný prach, může dojít k explozi. Dbejte na to, aby byl prostor kolem spotřebiče za jeho provozu čistý.

### **Varování**

#### **Nebezpečí požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Spotřebič obsahuje R290, chladivo, které je ekologicky neškodné, ale hořlavé. Oheň a zápalné zdroje udržujte z dosahu spotřebiče.



### **Varování**

#### **Nebezpečí požáru/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Je-li program ukončen před skončením sušicího cyklu, zabraňuje se dostatečnému

ochlazení prádla. To se může vznítit, nebo může dojít k věcným škodám či poškození spotřebiče.

- Během poslední části sušicího cyklu se prádlo v bubnu neohřívá (ochlazovací cyklus). Tím je zaručeno, že prádlo zůstává na teplotě, při níž nebude poškozeno.
- Nevypínejte spotřebič před ukončením sušicího cyklu, pokud ihned nevyjmete všechny části prádla z bubnu a nerozprostřete je (pro uvolnění tepla).

### **Varování**

#### **Nebezpečí otravy/věcných škod!**

Kondenzační voda není vhodná pro pití a může být kontaminovaná textilním prachem. Kontaminovaná kondenzační voda může představovat nebezpečí pro zdraví a může způsobit věcné škody.

Tuto vodu nepijte ani dále nepoužívejte.

### **Varování**

#### **Nebezpečí otravy!**

Čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla, mohou uvolňovat jedovaté výpary. Nepoužívejte čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla.



**⚠ Varování****Nebezpečí zranění!**

- Opíráte-li se o otevřená dvířka spotřebiče nebo si na ně sedáte, spotřebič se může převrhnout a způsobit Vám poranění.  
Neopírejte se o otevřená dvířka spotřebiče.
- Vylézáte-li na spotřebič, horní deska může prasknout a způsobit Vám poranění.  
**Nestoupejte na spotřebič.**
- Saháte-li do bubnu, který se dosud otáčí, můžete si poranit ruce.  
Počkejte, až se buben přestane otáčet.

**Pozor!****Věcné škody/poškození spotřebiče**

- Překročí-li množství prádla ve spotřebiči maximální kapacitu naplnění, nemusí spotřebič řádně fungovat nebo může dojít k věcným škodám či poškození spotřebiče.  
Nepřekračujte maximální kapacitu naplnění sušeného prádla. Dodržujte maximální kapacitu naplnění stanovenou pro jednotlivé programy → *Strana 20*.
- Provozujete-li spotřebič bez filtru na vlákna nebo je-li filtr na vlákna vadný, může dojít k poškození spotřebiče.  
Neprovozujte spotřebič bez filtru na vlákna nebo s vadným filtrem na vlákna.
- Lehké předměty jako vlasy a textilní prach mohou být za provozu spotřebiče nasáty do vzduchového vstupu.  
Udržujte je z dosahu spotřebiče.
- Pěna a pěnová guma se mohou při sušení ve spotřebiči deformovat nebo rozpustit.  
Nesušte ve spotřebiči prádlo, které obsahuje pěnu nebo pěnovou gumu.
- Používáte-li špatné množství pracího nebo čistícího prostředku, může dojít k věcným škodám nebo poškození spotřebiče.  
Používejte prací prostředky/aviváž/čisticí prostředky a změkčovadla v souladu s pokyny výrobce.
- Pokud se spotřebič přehřívá, nemusí řádně fungovat nebo může dojít k věcným škodám a poškození spotřebiče.  
Dbejte na to, aby vzduchový vstup spotřebiče nebyl za provozu nikdy blokován a aby prostor kolem spotřebiče byl přiměřeně větrán.

## Čištění/údržba

### Varování

#### **Nebezpečí ohrožení života!**

Spotřebič je poháněn elektrinou. Hrozí úraz elektrickým proudem při dotyku součástí pod napětím. Proto dodržujte tato opatření:

- Vypněte spotřebič. Odpojte spotřebič od napájení (vytáhněte zástrčku).
- Nikdy se nedotýkejte zástrčky mokryma rukama.
- Při vytažování síťové zástrčky ze zásuvky vždy držte samotnou zástrčku, nikdy síťový kabel, jinak může dojít k poškození síťového kabelu.
- Neprovádějte žádné technické úpravy spotřebiče nebo jeho funkcí.
- Opravy a jiné práce na spotřebiči musí provádět pouze zákaznický servis nebo elektrikář. Totéž platí pro výměnu síťového kabelu (v případě potřeby).
- Náhradní síťové kabely lze objednávat u zákaznického servisu.

### Varování

#### **Nebezpečí otravy!**

Čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla, mohou uvolňovat jedovaté výpary. Nepoužívejte čisticí prostředky, které obsahují rozpouštědla.

### Varování

#### **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Pronikne-li do spotřebiče voda, může dojít ke zkratu. Pro čištění spotřebiče nepoužívejte tlakový nebo parní čistič.

### Varování

#### **Nebezpečí poranění/věcných škod/poškození spotřebiče!**

Používání náhradních dílů a příslušenství jiných značek je nebezpečné a může způsobit poranění, věcné škody nebo poškození spotřebiče. Z bezpečnostních důvodů používejte originální náhradní díly a příslušenství.

### **Pozor!**


#### **Věcné škody/poškození spotřebiče**

Čisticí prostředky a přípravky pro předběžnou přípravu prádla (např. odstraňovač skvrn, spreje pro předeprání) mohou způsobit poškození, pokud se dostanou do styku s povrchem spotřebiče. Proto přijměte tato opatření:

- Nedovolte těmto přípravkům vejít do styku s plochami spotřebiče.
- Spotřebič čistěte pouze vodou a měkkým, vlhkým hadrem.
- Jakékoli čisticí prostředky, spreje nebo zbytky jiných látek okamžitě odstraňte.

## Ochrana životního prostředí

### Obal/starý spotřebič

-  Obal ekologicky zlikvidujte. Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

### Chladivo

#### Pozor!

#### Nebezpečí požáru/nebezpečí otravy/věcné škody a poškození spotřebiče

Spotřebič obsahuje ekologické, ale hořlavé chladivo R290. Neodborná likvidace může způsobit požár a otravu. Spotřebič odborně zlikvidujte a nepoškozďte potrubí okruhu chladiva.

## Pokyny pro úsporu

- Prádlo před sušením vyždímejte. Při sušším prádle se zkracuje doba sušení a snižuje se spotřeba energie.
- Do sušičky plňte maximální množství prádla.
 

**Upozornění:** Nepřekračujte maximální množství prádla pro příslušný program, protože by se prodloužila doba sušení a zvýšila by se spotřeba energie.
- V místnosti větrejte a zajistěte, aby byla větrací mřížka **spotřebiče** volná, aby byla zajištěna výměna vzduchu.
- Po každém sušení **odstraňte ze spotřebiče vlákna**. Při znečištění **spotřebiče vlákny se prodloužuje doba sušení a zvyšuje se spotřeba energie**.
- **Režim úspory energie:** Pokud neprovedete delší dobu žádné kroky ovládání, sušička se před spuštěním programu a po skončení programu z důvodu úspory energie automaticky vypne. Displej a kontrolky po několika minutách zhasnou a tlačítka start bliká. Pro aktivaci osvětlení stiskněte libovolné tlačítko, otevřete nebo zavřete dvířka sušičky, otočte volič programů.



## Instalace a připojení

### Rozsah dodávky

- Sušička
- Návod k použití a instalaci

### Instalace a připojení sušičky



#### Varování

##### Nebezpečí ohrožení života!

Sušička je napájena elektrickým proudem, hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

- Zkontrolujte sušičku, zda nezjistíte viditelné poškození. Poškozená sušička se nesmí používat.
- Před připojením k napájení zkontrolujte, zda elektrické napětí uvedené na typovém štítku souhlasí s napájením elektrické zásuvky.
- Používejte pouze proudové chrániče s následujícím označením
- Dbejte na to, aby síťový kabel nebyl zalomený, přiskřípnutý nebo aby se nedostal do kontaktu se zdrojem tepla či ostrými hranami.



#### Varování

##### Děti by se mohly v sušičce zavřít a dostat se do ohrožení života!

Neumísťujte sušičku za dveře nebo posuvné dveře, které by mohly blokovat otevírání dvířek sušičky nebo při něm překážet.



#### Varování

##### Nebezpečí požáru/nebezpečí otravy/věcné škody a poškození spotřebiče!

Sušička obsahuje ekologické, ale hořlavé chladivo R290.

- Přívod vzduchu na sušičce udržujte vždy volný a zajistěte dostatečné větrání místnosti.

- V případě úniku může vytékající chladivo způsobit otravu a vytvořit hořlavou směs plynu a vzduchu, není-li velikost místnosti dostatečná. Tento spotřebič provozujte pouze v dostatečně velkých místnostech. Na 8 g chladiva musí připadat nejméně 1 m<sup>3</sup> prostoru. Množství chladiva ve spotřebiči je uvedeno na zadní straně spotřebiče.
- Zabraňte kontaktu sušičky s otevřeným ohněm a zápalnými zdroji.

#### Pozor!

##### Nebezpečí poranění

- Při zdvihání sušičky byste se mohli poranit kvůli její vysoké hmotnosti. Nezvedejte sušičku sami.
- Mohli byste si poranit ruce o ostré hrany sušičky. Nedotýkejte se ostrých hran sušičky.
- Vyčnívající díly sušičky mohou při zvedání nebo posouvání prasknout. Nepohybujte sušičkou za vyčnívající díly.

#### Pozor!

##### Nebezpečí poškození sušičky nebo textilií

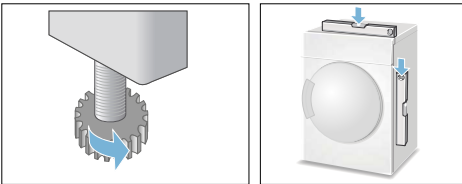
- Zkontrolujte, zda nedošlo k poškození sušičky při přepravě. Poškozenou sušičku nepoužívejte.
- Zbytková voda v sušičce může zmrznout a poškodit sušičku. Neumísťujte sušičku v místnostech, kde je nebezpečí mrazu.

Při instalaci dbejte na následující:

- na čistý, rovný a pevný podklad,
- aby byla síťová zástrčka neustále přístupná,
- aby bylo okolí sušičky čisté,
- a aby byla sušička vyrovnaná pomocí šroubovacích nožiček.

**Upozornění:** Pomocí vodováhy zkontrolujte vyrovnání spotřebiče a je-li zapotřebí, vyrovnání opravte. Otáčením nožiček spotřebiče změňte výšku.

Všechny nožičky spotřebiče musí pevně stát na podlaze.



Chybné vyrovnání může způsobit hlasité zvuky, vibrace a chybný pohyb bubnu.

**Upozornění:** V případě pochybností nechte spotřebič připojit odborníkem.

## Volitelné příslušenství

Volitelné příslušenství si můžete objednat\* u zákaznického servisu:

### ■ **Souprava pro spojení pračky a sušičky:**

Pro úsporu místa lze sušičku umístit na vhodnou pračku stejné hloubky a šířky.

Sušičku je nutné upevnit na pračku pomocí spojovací soupravy.

Objednáací číslo spojovací soupravy s výsuvnou pracovní deskou:

**WTZ11400.**

Objednáací číslo spojovací soupravy bez výsuvné pracovní desky:

**WTZ20410.**

### ■ **Podstavec:**

Sušičku můžete pomocí podstavce zvednout výše pro snadnější manipulaci s prádlem.

Prádlo můžete přemísťovat ve výsuvném koši na prádlo, který je integrovaný v podstavci. Objednáací číslo: **WMZ20500.**

### ■ **Koš na sušení vlny:**

Vlněné textilie, sportovní obuv a plyšová zvířátka sušte v koši na sušení vlny.

Objednáací číslo: **WMZ20600.**

## Přeprava a ochrana proti mrazu

1. Vyprázdněte zásobník na kondenzovanou vodu.
2. Volič programů nastavte na libovolný program.
3. Stiskněte tlačítko start.
4. Počkejte 5 minut.  
**Upozornění:** Kondenzovaná voda se odčerpá.
5. Znovu vyprázdněte zásobník na kondenzovanou vodu.
6. Vypněte sušičku.

**Upozornění:** I přes odčerpání se v sušičce neustále nachází trocha zbytkové vody.

### **Pozor!**

**Zbytková voda může vytéct a způsobit materiální škody.**

Sušičku přepravujte nastojato.

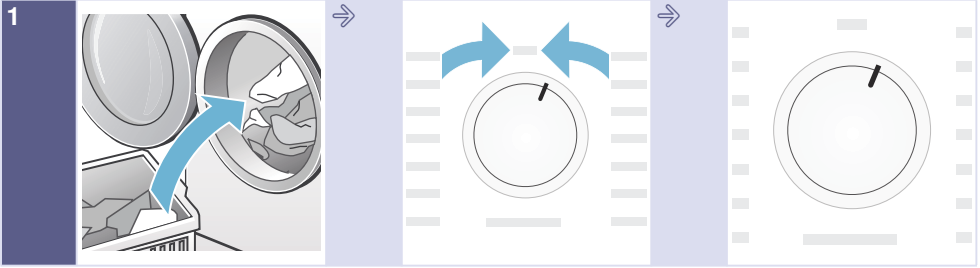
### **Pozor!**

**Sušička obsahuje chladivo a může se poškodit.**

Sušičku nechte před uvedením do provozu dvě hodiny stát.

\* v závislosti na modelu

## Nejdůležitější ve zkratce



Vložte prádlo a zavřete dvířka.

Zapněte sušičku.

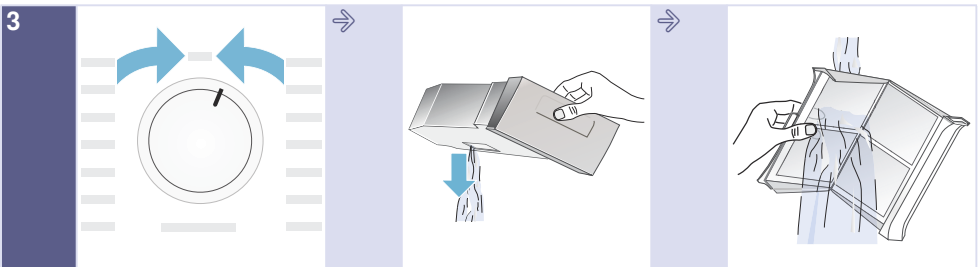
Zvolte program a podle potřeby přizpůsobte přednastavené hodnoty programu.



Stiskněte tlačítko Start .

Sušení.

Vymějte prádlo.



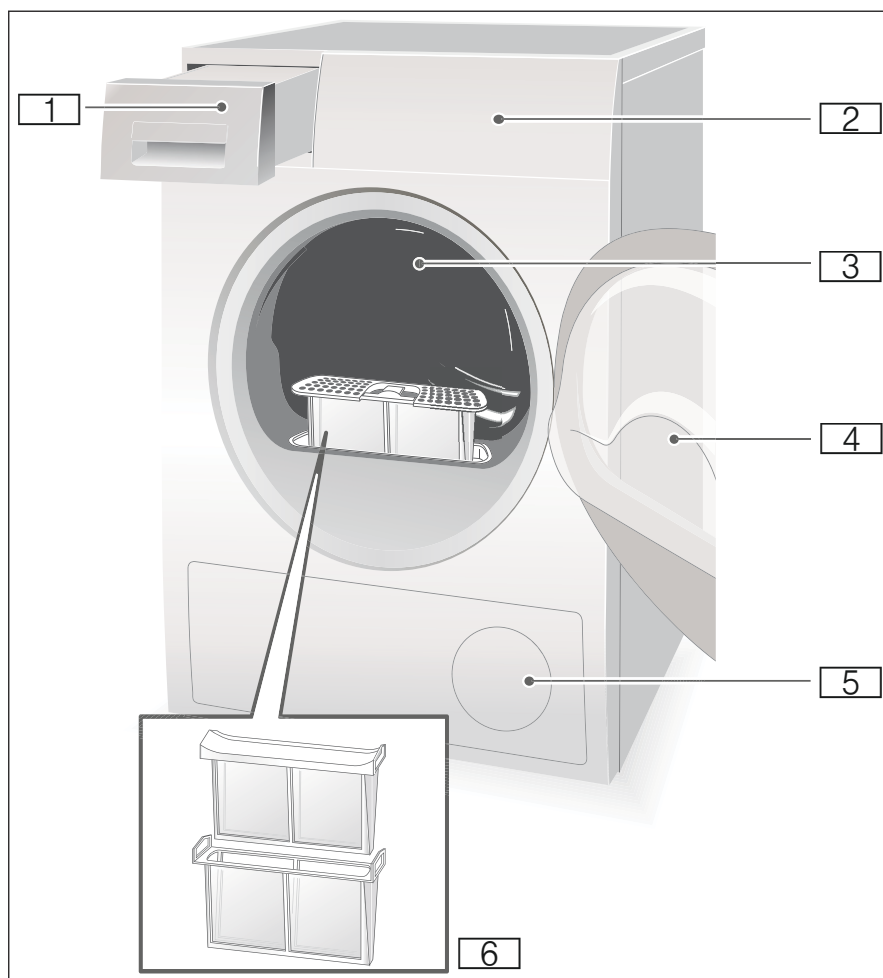
Vypněte sušičku.

Vyprázdněte zásobník na kondenzovanou vodu.

Vyčistěte filtr na vlákna.

## Seznámení se se spotřebičem

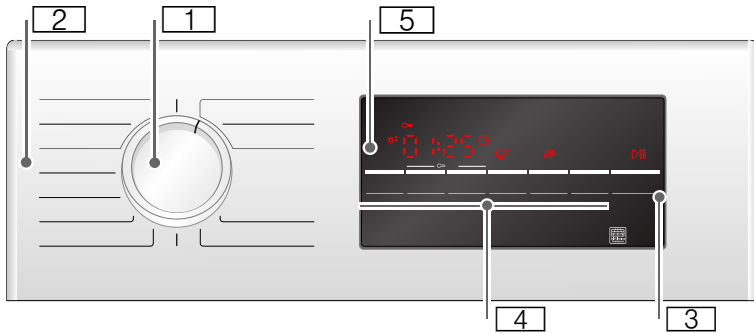
### Sušička



- 1 Zásobník na kondenzovanou vodu
- 2 Ovládací panel a displej
- 3 Vnitřní osvětlení bubny
- 4 Dvířka sušičky
- 5 Větrací mřížka
- 6 Filtr na vlákna



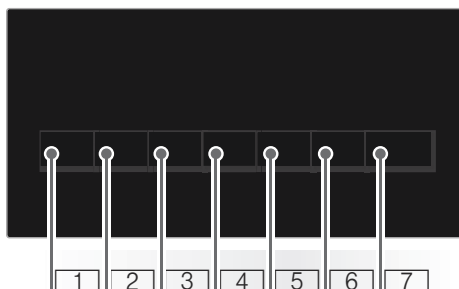
## Ovládací panel



- 1** Volič programů pro zapnutí/vypnutí a volbu programu.
- 2** Programy → *Strana 20.*
- 3** Tlačítko Start pro spuštění nebo přerušení programu → *Strana 22.*
- 4** Tlačítka → *Strana 22.*
- 5** Displej s tlačítky → *Strana 18.*

## Displej

### Tlačítka na displeji



- 1 **Stupeň sušení**
- 2 **Čas sušení**
- 3 **Odložený start**
- 4 **Funkce ochrany proti zmačkání**
- 5 **Sušení při nízké teplotě**
- 6 **Zapnutí nebo vypnutí akustického signálu.**
- 7 **Start/pauza.**

Podrobný popis všech tlačítek naleznete: → *Strana 22.*

## Displej



- Ochrana proti zmačkání zapnuta.**
- Přesné nastavení stupně sušení.**
- Časový program zapnut.**
- Odložený start zapnut.**
- Dětská pojistka zapnuta.**
- Rychlost odstředování zapnuta.**
- Sušení při nízké teplotě zapnuto.**
- Aktivní akustický signál.**
- Zvoleno start nebo pauza.**
- 3 h** **Program odloženého startu zapnutý (v hodinách), pokud je funkce "Odložený start" aktivní.**
- 1:27** **Předpokládaná doba trvání programu (hodina:minuta)**
- Průběh programu: sušení; suché k žehlení, suché do skříně; ochrana proti zmačkání; konec a pauza.**
- Čištění výměníku tepla probíhá automaticky.**
- Vyprázdněte zásobník s kondenzovanou vodou; → *Strana 26.***
- Vyčistěte filtry na vlákna; → *Strana 24.***



## Prádlo

### Příprava prádla



#### Varování

#### Nebezpečí výbuchu a požáru!

Z kapes textilií odstraňte zapalovače a zápalky.

#### Pozor!

#### Mohlo by dojít k poškození bubnu sušičky a textilií.

Z kapes textilií odstraňte všechny předměty a dodržujte následující:

- Látkové pásky, vázačky u zástěr atd. zavažte nebo použijte pytlík na praní prádla.
- Zapněte zipy, háčky, poutka a knoflíky. Velké kusy prádla, jako např. povlaky zapněte.
- Z textilií odstraňte kovové předměty, jako např. kancelářské svorky.
- Pro stejnoměrný výsledek sušení roztrďte prádlo podle druhu tkaniny a sušicího programu.
- Velmi malé kusy, např. dětské ponožky, sušte vždy společně s velkými kusy prádla, např. ručníky.
- Úpletové textilie, např. trička, trikotové prádlo, se při prvním sušení často srazí. Použijte šetrný program.
- Prádlo se snadnou údržbou nepřesušujte. Došlo by ke zvýšenému pomačkání prádla.
- Pro jednotlivé kusy prádla používejte časový program.
- Některé prací a ošetrovací prostředky, např. škrob na prádlo nebo aviváž, obsahují částičky, které se mohou usazovat na senzoru vlhkosti. To může ovlivňovat funkci senzoru a tím také výsledek sušení.

#### Upozornění

- Při dávkování pracích a ošetrovacích prostředků dbejte pokynů výrobce.
- Senzor vlhkosti pravidelně čistěte → *Strana 29.*

### Třídění prádla podle

- vhodné pro sušení v sušičce
- sušení při normální teplotě
- sušení s nízkou teplotou
- nesušit v sušičce

**Upozornění:** Prádlo z pračky neukládejte přímo do sušičky. Před umístěním do bubnu sušičky vyždímané prádlo roztrďte.

Pokud společně sušíte slabé, vícevrstvé a silné textilie, budou různě suché. Proto sušte společně jen prádlo ze stejného druhu tkaniny a se stejnou strukturou, abyste dosáhli stejného výsledku sušení. Pokud je prádlo pořád ještě příliš vlhké, můžete pro dosušení použít časový program → *Strana 20.*

#### Pozor!
















#### Nebezpečí poškození sušičky nebo textilií.

#### V sušičce nesušte:

- Prádlo znečištěné olejem.
- Nevyprané prádlo
- Neprodyšné textilie, např. pogumované.
- Jemné tkaniny, např. hedvábí, záclony z umělých vláken.

## Přehled programů

### Programy

Program a textilie	Maximální množství prádla a nastavení programu / informace
<p>Název programu Pro které textilie je program vhodný.</p>	<p>Maximální množství prádla s ohledem na hmotnost suchého prádla Možná nastavení programu</p>
<p><b>Cotton (bavlna)</b>  Very Dry (extra suché do skříňě) : Vícevrstvé silné, odolné textilie z bavlny nebo lnu s možností vyvářky, které špatně schnou.</p>	<p><b>7 kg</b></p>
<p><b>Cotton (bavlna)</b>  Cupboard Dry (suché do skříňě) : Normální jednovrstvé, odolné textilie z bavlny nebo lnu s možností vyvářky.</p>	<p><b>7 kg</b></p>
<p><b>Cotton (bavlna)</b>  Iron Dry (suché k žehlení) : Normální jednovrstvé, odolné textilie z bavlny nebo lnu s možností vyvářky, které mají být po sušení vlhké a ve stavu vhodném k žehlení nebo pověšení.</p>	<p><b>7 kg</b></p>
<p><b>Easy-Care (snadno udržovatelné)</b>  Very Dry (extra suché do skříňě) : Vícevrstvé silné textilie ze syntetických nebo směsových tkanin, které špatně schnou.</p>	<p><b>3,5 kg</b></p>
<p><b>Easy -Care (snadno udržovatelné)</b>  Cupboard Dry (suché do skříňě) : Normální jednovrstvé textilie ze syntetických nebo směsových tkanin.</p>	<p><b>3,5 kg</b></p>
<p><b>Easy -Care (snadno udržovatelné)</b>  Iron Dry (suché k žehlení) : Normální jednovrstvé textilie ze syntetických nebo směsových tkanin, které mají být po sušení vlhké a ve stavu vhodném k žehlení nebo pověšení.</p>	<p><b>3,5 kg</b></p>
<p><b>Sportswear (sport/fitness)</b> : Oblečení odolné proti vlivům počasí a outdoorové oblečení s membránovým povrchem a hydrofobní textilie.</p>	<p><b>1,5 kg</b></p>
<p><b>Towels (ručníky)</b> : Odolné ručníky z bavlny.</p>	<p><b>6 kg</b></p>
<p><b>Mix (mix)</b> : Směs bavlněných a syntetických textilií.</p>	<p><b>3 kg</b></p>

**Timed program warm (časový program teplý)** ⌚

Všechny druhy textilu; časový program.

Vhodný pro předsušené nebo mírně vlhké prádlo a pro dosušení vícevrstvého, silného prádla.

**Upozornění**

- Vlnu, sportovní obuv a plyšová zvířátka sušte výhradně v košíku na vlnu → *Strana 14*.
- Při časovém programu není automaticky rozpoznána zbývající vlhkost prádla. Pokud je prádlo po sušení ještě příliš vlhké, nechte program zopakovat a v případě potřeby prodlužte dobu trvání programu.

**3 kg**

Dobu trvání programu můžete nastavit pomocí tlačítka **Doba sušení**.

**Timed program cold (časový program studený)** ⌚

Všechny druhy textilu. Pro osvěžení nebo vyvětrání málo nošených oděvů.

**3 kg**

Dobu trvání programu můžete nastavit pomocí tlačítka **Doba sušení**.

**Shirts/Business (halenky/košile)** 🧥

Nežehlivé košile/halenky z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin.

**1,5 kg****Super 40' (super 40')** 🧶

Syntetika a lehká bavlna.

**2 kg****Wool finish (vlna krátký)** 🧶

Textilie z vlny nebo s podílem vlny, které lze sušit v sušičce.

**3 kg****Delicates (spodní prádlo)** 🧺

Pro choulostivé prací textilie, např. ze saténu, syntetických vláken nebo směsových tkanin.

**2 kg**

## Tlačítka

Tlačítka	Vysvětlení a upozornění
<b>Upozornění:</b> U všech programů nelze použít všechna tlačítka a jejich funkce.	
<b>Fine adjust (Stupeň sušení)</b> ☀️*	<p>Pokud vám prádlo po sušení připadá příliš vlhké, můžete provést jemné nastavení výsledku sušení, jako např. suché do skříně. Výsledek sušení lze zintenzivnit pomocí stupně sušení ve třech stupních od ☀️* do ☀️‡.</p> <p>Pokud přizpůsobíte výsledek sušení, zůstane nastavení pro všechny programy uložené s nastavitelným výsledkem sušení i po vypnutí sušičky.</p> <p><b>Upozornění:</b> Čím vyšší je stupeň sušení, tím delší je doba trvání programu.</p>
<b>Time Dry (Doba sušení)</b> ⏴	Přizpůsobte dobu trvání u časových programů. 20 minut až maximálně 3 hodiny, v krocích po 10 minutách.
<b>Finished in (Odložený start)</b> ⏴	Program skončí za 1 až 24 hodin. Nastavte v krocích po jedné hodině <b>odložený start</b> a posuňte tak spuštění programu. Na displeji se zobrazí požadovaný počet hodin, po kterém program skončí.
<b>Less Ironing (Ochrana před zmačkáním)</b> 😊	Aby nedošlo k pomačkání, pohybuje <b>po sušení</b> buben <b>prádlem</b> u každého programu v pravidelných intervalech 60 nebo 120 minut.
<b>Low Heat (Nízká teplota sušení)</b> 🌬️	Snížená teplota pro choulostivé textilie, např. polyakryl nebo elastan, může se prodloužit doba sušení.
<b>Signal (Signál)</b> 🔊	Po skočení programu zazní akustický signál.
∞ <b>3 sec. (Dětská pojistka 3 sec.)</b>	Dětskou pojistku můžete aktivovat nebo deaktivovat tím, že 3 sekundy současně podržíte stisknuté tlačítko <b>odloženého startu</b> a doby sušení.
<b>Start/Pause (Start/pauza)</b> ▶️⏸️	Spuštění a přerušení programu.

## Obsluha spotřebiče

### Vložení prádla a zapnutí sušičky

**Upozornění:** Sušička musí být odborně nainstalovaná a připojená, → *Strana 12*.

1. Vložte prádlo do bubnu.
2. Pro zapnutí sušičky otočte volič programů na libovolný program.
3. Zavřete dvířka sušičky.

#### Pozor!

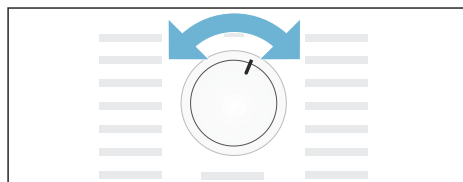
#### Nebezpečí poškození sušičky nebo textilií.

Dbejte na to, abyste do dvířek nepřískřípli prádlo.

### Nastavení programu

**Upozornění:** Pokud jste aktivovali dětskou pojistku, musíte ji nejprve deaktivovat, viz → *Strana 22*.

1. Zvolte libovolný program, podrobné informace k programům od → *Strana 20*.
2. Voličem programů nastavte požadovaný program. Na displeji se zobrazí přednastavené hodnoty zvoleného programu.



**Upozornění:** Přednastavené hodnoty programu jsou standardní nastavení, která jsou daná již při zvolení programu. Přednastavené hodnoty programu se po zvolení programu zobrazí na displeji.

3. Dle potřeby lze přednastavené hodnoty změnit. Podrobné informace naleznete na → *Strana 20*.

### Spuštění programu

Stiskněte tlačítko Start.




**Upozornění:** Pokud chcete program zabezpečit proti neúmyslné změně nastavení, aktivujte dětskou pojistku, viz → *Strana 22*.

### Průběh programu

Stav programu se zobrazí na displeji.

např. Očekávaná doba sušení.  
**1:27** (hod:min).

**Upozornění:** Po zvolení programu se zobrazí předpokládaná doba sušení v závislosti na množství náplně. V průběhu sušení senzory vlhkosti měří zbytkovou vlhkost náplně a přizpůsobí dobu trvání programu (kromě časových programů). Je to viditelné časovými skoky zbývajícího času.

✳	Sušení
	Suché k žehlení
	Suché do skříně
	Ochrana proti zmačkání
- P -	Pauza
End	Konec

## Změna programu a přidání prádla

Během sušení můžete prádlo kdykoli vyjmout nebo přidat a program změnit nebo přizpůsobit.

1. Program přerušíte, když otevřete dvířka sušičky nebo pokud stisknete tlačítko Start.
2. Přidejte nebo vyjměte prádlo.
3. Dle potřeby zvolte jiný program nebo doplňkovou funkci.
4. Zavřete dvířka sušičky.
5. Stiskněte tlačítko Start.

**Upozornění:** Doba trvání programu se na displeji aktualizuje podle množství a zbývajících vlhkosti prádla. Zobrazené hodnoty se mohou po zvolení jiného programu nebo podle množství prádla změnit.

### Přerušování programu

Program můžete kdykoli přerušit tím, že otevřete dvířka sušičky nebo pokud stisknete tlačítko Start.

#### Pozor!

**Nebezpečí požáru. Prádlo se může vznítit.**

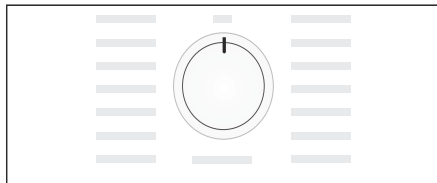
Pokud program zastavíte, musíte všechno prádlo vyndat a rozprostřít tak, aby mohlo vychladnout.

### Konec programu

Na displeji se zobrazí *End*.

## Vyjmutí prádla a vypnutí sušičky

1. Vydejte prádlo.
2. Nastavte volič programů do polohy vypnuto.

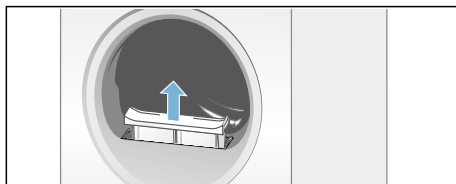


## Čištění filtru na vlákna

**Upozornění:** Vlákna a vlasy z prádla se při sušení zachytávají ve filtru na vlákna. Ucpaný nebo znečištěný filtr na vlákna brání proudění vzduchu a sušička nemůže dosáhnout plného výkonu. Čisté filtry na vlákna navíc snižují spotřebu elektrické energie a zkracují dobu sušení.

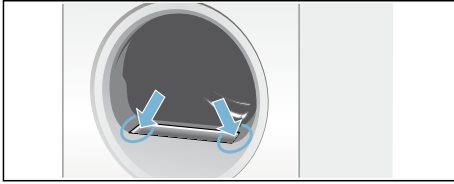
Filtr na vlákna vyčistěte **po každém** sušení:

1. Otevřete dvířka sušičky a odstraňte z dvířek všechna vlákna.
2. Vytáhněte dvoudílný filtr na vlákna.



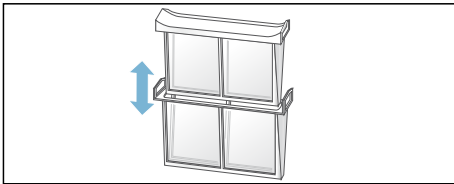


3. Odstraňte vlákna z prohlubně filtru na vlákna.

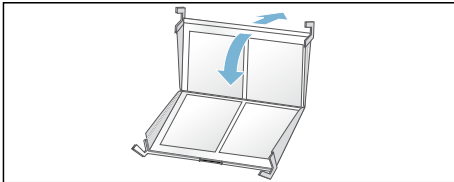


**Upozornění:** Dbejte na to, aby žádná vlákna nespadla do otevřeného otvoru.

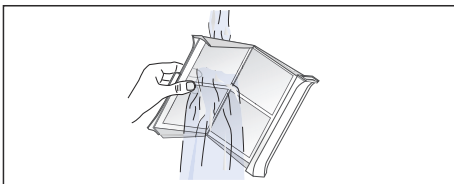
4. Rozložte dvoudílné filtry na vlákna.



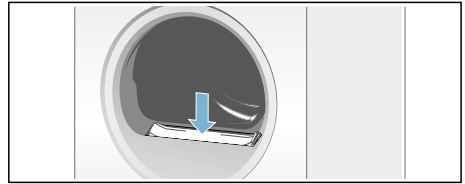
5. Oba filtry odklopte a odstraňte všechna vlákna.



6. Vypláchněte filtry na vlákna pod tekoucí teplou vodou.



7. Filtry na vlákna osušte, zaklopte je a dvoudílný filtr na vlákna nasadte zpět.



**Pozor!**

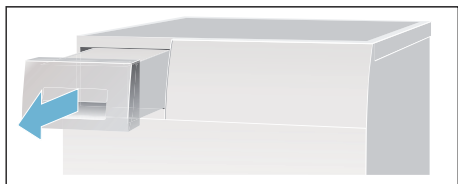
**Nebezpečí poškození sušičky.**

Sušičku nepoužívejte bez filtru na vlákna nebo s poškozeným filtrem na vlákna.

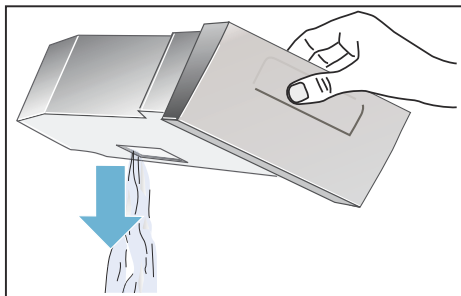
## Vyprázdnění zásobníku na kondenzovanou vodu

**Upozornění:** Po každém sušení vyprázdňte zásobník na kondenzovanou vodu, jinak by mohlo dojít k přerušení dalšího sušicího programu, protože by zásobník na kondenzovanou vodu mohl být plný.

1. Vytáhněte nádržku na kondenzovanou vodu ve vodorovné poloze.



2. Vylijte kondenzovanou vodu.

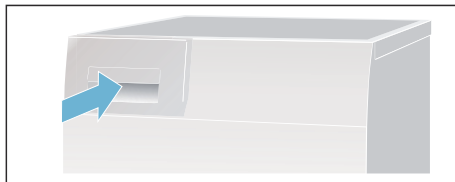


### Pozor!

**Znečištěná kondenzovaná voda může způsobit poškození zdraví a věcné škody.**

Kondenzovaná voda není pitná a může být znečištěná vlákny. Nepijte ji ani nepoužívejte žádným jiným způsobem.

3. Zasuňte zásobník na kondenzovanou vodu tak, až citelně znovu zaskočí do sušičky.



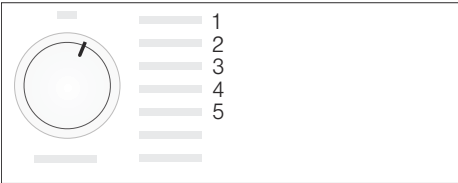
**Upozornění:** Filtr v zásobníku na kondenzovanou vodu filtruje kondenzovanou vodu, která se používá pro automatické čištění sušičky. Filtr se čistí vyprázdněním kondenzované vody. Přesto filtr pravidelně kontrolujte, zda v něm nejsou usazené nečistoty a odstraňte je. Viz → *Strana 30.*

## Nastavení signalizace

Můžete změnit následující nastavení:

- rychlost odstředování prádla určeného k sušení,
- hlasitost signálu na konci programu,
- hlasitost signálu tlačítek.

Pro změnu nastavení musíte vždy nejprve aktivovat režim nastavení.



### Aktivace režimu nastavení

1. Zapněte sušičku.
2. Zvolte program "Bavlna" v poloze 1 a počkejte 5 sekund.

Nyní je aktivovaný režim nastavení, symboly na displeji zhasnou a zobrazí se doba trvání programu.

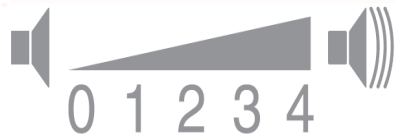
1. Stiskněte tlačítko start, držte ho stisknuté a zároveň otočte volič programů doprava do polohy 2.
2. Na displeji se zobrazí hodnota **rychlosti odstředování**.
3. Změňte rychlost odstředování stisknutím tlačítka **odloženého startu** nebo tlačítka **doby sušení**.
4. Otočte volič programů doprava do polohy 3.

5. Na displeji se zobrazí hlasitost **signalizace na konci programu**.



0 = vypnutý, 1 = tichý, 2 = střední, 3 = hlasitý, 4 = velmi hlasitý

6. Změňte hlasitost stisknutím tlačítka **odloženého startu** nebo tlačítka **doby sušení**.
7. Otočte volič programů doprava do polohy 4.
8. Na displeji se zobrazí hlasitost **signálu tlačítek**.



0 = vypnutý, 1 = tichý, 2 = střední, 3 = hlasitý, 4 = velmi hlasitý

9. Změňte hlasitost stisknutím tlačítka **odloženého startu** nebo tlačítka **doby sušení**.

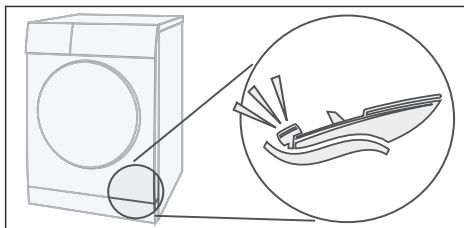
### Ukončení režimu nastavení

Po nastavení požadované rychlosti odstředování a hlasitosti nastavte volič programů do polohy vypnuto. Nastavení jsou nyní uložena.

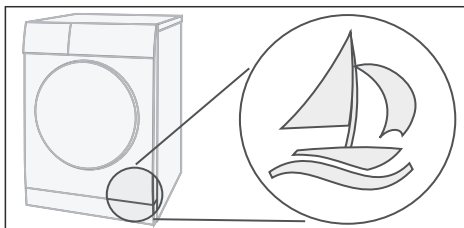
## Zvuky

**Upozornění:** Při sušení, především v počáteční fázi, dochází v důsledku provozu ke vzniku zvuků způsobených kompresorem a čerpadlem. Jedná se o zcela normální jev.

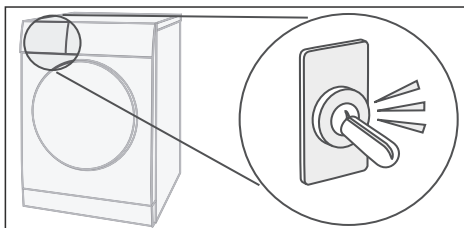
Kompresor v sušičce způsobuje občas bzučení. Hlasitost se liší v závislosti na programu a fázi sušení.



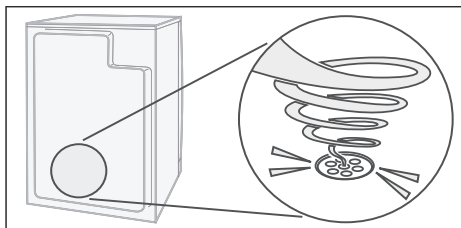
Kompresor se občas odvětrává, a tím vzniká hučivý zvuk.



Automatické čištění sušičky způsobuje klepání.



Čerpadlo odčerpává kondenzovanou vodu do zásobníku na kondenzovanou vodu, přitom vydává zvuky čerpání.





## Čištění spotřebiče

### Čištění sušičky a ovládacího panelu

#### **Varování**

#### **Nebezpečí ohrožení života!**

Sušička je napájena elektrickým proudem, hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Před čištěním odpojte sušičku od elektrické sítě.

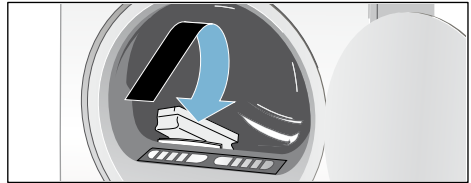
Sušičku čistěte pouze vodou a měkkým vlhkým hadrem.

Okamžitě odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo prostředky pro ošetření prádla před praním (např. spreje před praním, prostředky na skvrny). K čištění spotřebiče nepoužívejte vysokotlaký čistič ani parní čistič.

### Čištění senzoru vlhkosti

**Upozornění:** Sušička je vybavená senzorem vlhkosti z ušlechtilé oceli. Senzor vlhkosti měří stupeň vlhkosti prádla. Po dlouhé době používání se na senzoru vlhkosti může vytvořit jemná vrstva vodního kamene nebo zbytky pracích a ošetřovacích prostředků. Tyto usazeniny musí být **pravidelně** odstraňovány, jinak může být ovlivněna funkce senzoru a tím také výsledek sušení.

Otevřete dvířka a vyčistěte senzor vlhkosti drsnější houbičkou.



#### **Pozor!**

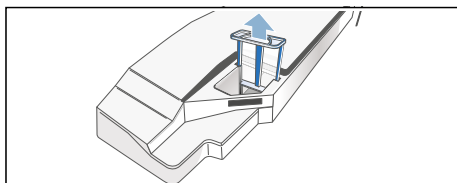
#### **Nebezpečí poškození senzoru vlhkosti.**

Senzor vlhkosti nečistěte abrazivními prostředky a drátěnkou.

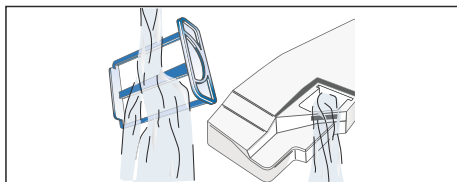
## Čištění filtru v zásobníku na kondenzovanou vodu

**Upozornění:** Filtr v zásobníku na kondenzovanou vodu čistí kondenzovanou vodu, která se používá pro automatické čištění sušičky.

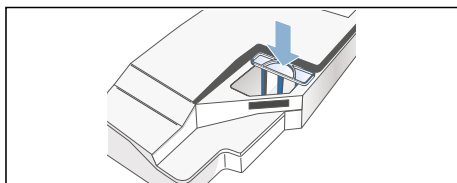
1. Vytáhněte zásobník na kondenzovanou vodu ve vodorovné poloze.
2. Vylijte kondenzovanou vodu.
3. Vyjměte filtr.



4. Vyčistěte filtr pod tekoucí teplou vodou nebo v myčce nádobí.



5. Nasaďte filtr tak, aby citelně zaskočil.






### **Pozor!**

**Vlákna uvnitř sušičky mohou spotřebič poškodit.**

Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem.

6. Zasuňte zásobník na kondenzovanou vodu tak, až citelně zaskočí.

## ? Co dělat v případě poruchy?

Poruchy	Příčina/odstranění
Symbol  na displeji <b>svítí</b> a sušení se přerušilo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Vyprázdněte <b>zásobník</b> na kondenzovanou vodu a stiskněte tlačítko Start → <i>Strana 26</i>.</li> </ul>
Symbol  <b>svítí</b> na displeji.	Vyčistěte filtr na vlákna a stiskněte tlačítko <b>Start</b> → <i>Strana 24</i> .
"SelfCleaning"  <b>svítí</b> na displeji.	Nejedná se o závadu. Automaticky se čistí výměník tepla. Během zobrazení tohoto ukazatele nevytahujte <b>zásobník</b> na kondenzovanou vodu.
Sušička se nespustí.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Je zapojená síťová zástrčka a zkontrolovali jste pojistku?</li> <li>■ Zvolili jste program? Zvolte program.</li> <li>■ Nejsou otevřená dvířka sušičky? Zavřete dvířka.</li> <li>■ Není aktivovaná dětská pojistka? Deaktivujte dětskou pojistku.</li> <li>■ Nezvolili jste <b>funkci odložený start</b>? Program se spustí se zpožděním → <i>Strana 22</i>.</li> </ul>
Prádlo je pomačkané.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ K pomačkání dojde, pokud jste překročili množství prádla nebo jste zvolili pro příslušný druh textilií nesprávný program. V tabulce s programy najdete všechny potřebné informace → <i>Strany 20</i>.</li> <li>■ Oděvy vyjměte hned po usušení, když je necháte ležet v bubnu, dojde ke zmačkání.</li> </ul>
<b>Ze sušičky vytéká voda.</b>	Nejedná se o závadu, sušička možná nestojí rovně. Sušičku vyrovnejte.
Zobrazená doba trvání programu se mění během sušení.	Nejedná se o závadu. <b>Senzory</b> vlhkosti měří zbytkovou vlhkost náplně a přizpůsobí dobu trvání programu (kromě časových programů).
Prádlo není úplně suché nebo je ještě příliš vlhké.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Horké prádlo se zdá být po skončení programu vlhčí, než ve skutečnosti je. Prádlo rozprostřete a nechte ho vychladnout.</li> <li>■ Použijte jemné nastavení výsledku sušení, prodlouží se tím doba sušení, ale teplota se nezvýší. Prádlo bude sušší → <i>Strana 22</i>.</li> <li>■ Zvolte program s delší dobou sušení nebo zvolte intenzivnější výsledek sušení. Teplota se přitom nezvýší.</li> <li>■ Zvolte časový program pro dosušení ještě vlhkého prádla → <i>Strana 20</i>.</li> <li>■ Pokud jste překročili maximální množství prádla pro daný program, nemůže se prádlo pořádně usušit.</li> <li>■ Vyčistěte <b>senzor</b> vlhkosti v bubnu. Na <b>senzoru</b> může dojít k vytvoření jemné vrstvy vodního kamene nebo zbytků pracích a ošetřovacích prostředků a ovlivnit tak jeho funkci. Vaše prádlo nebude zcela suché → <i>Strana 29</i>.</li> <li>■ Sušení bylo přerušeno kvůli výpadku elektrického proudu, <b>plnému zásobníku</b> na kondenzovanou vodu nebo překročení maximální doby sušení.</li> </ul> <p><b>Upozornění:</b> Řiďte se také radami pro prádlo → <i>Strana 19</i>.</p>
* V závislosti na modelu	

Poruchy	Příčina/odstranění
Příliš dlouhá doba sušení?	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Může být znečištěný filtr na vlákna, což způsobí delší dobu sušení. Vyčistěte filtr na vlákna.</li> <li>■ Pokud je větrací mřížka na sušičce zastavěná nebo není volně přístupná, může se tím prodloužit doba sušení. Větrací mřížka musí zůstat volná.</li> <li>■ Optimální teplota prostředí při sušení je od 15 °C do 30 °C. Mimo toto rozmezí se může prodloužit doba sušení.</li> <li>■ Nedostatečná cirkulace vzduchu v místnosti může prodloužit dobu sušení. V místnosti větrejte.</li> </ul>
Displej zhasne a bliká tlačítko <b>Start</b> .	Nejedná se o závadu. Je aktivní režim úspory energie → <i>Strana 11</i> .
Zbytková voda v <b>zásobníku</b> na kondenzovanou vodu, ačkoli je sušička připojená k odtoku kondenzované vody*.	Nejedná se o závadu. Pokud je nainstalovaný odtok kondenzované vody, zůstává na základě samočisticí funkce sušičky v <b>zásobníku</b> na kondenzovanou vodu zbytková voda.
V místnosti stoupá vlhkost.	Nejedná se o závadu. V místnosti dostatečně větrejte.
Výpadek elektrického proudu.	Sušicí program se přeruší. Vyměňte prádlo a rozprostřete ho nebo spusťte program znovu.
Při sušení se ozývají neobvyklé zvuky.	Nejedná se o závadu. Zvuky vznikají automatickým čištěním výměníku tepla → <i>Strana 28</i> .
Sušička je na povrchu studená, i když suší.	Nejedná se o závadu. Sušička s tepelným čerpadlem suší efektivně při nízkých teplotách.
* V závislosti na modelu	

**Upozornění:** Nemůžete-li poruchu odstranit sami zapnutím a vypnutím sušičky, obraťte se na zákaznický servis.





## Zákaznický servis

### Zákaznický servis

Nemůžete-li poruchu odstranit sami, (pomocí tabulky "Co dělat v případě poruchy?"), obraťte se prosím na náš zákaznický servis. Vždy najdeme vhodné řešení, abychom předešli zbytečným návštěvám techniků.

Uvedte prosím zákaznickému servisu označení produktu (č. E) a výrobní číslo (č. FD) spotřebiče.

č. E _____ č. FD _____
------------------------

Tyto údaje najdete na vnitřní straně dvířek sušičky nebo na zadní straně sušičky.

### Důvěřujte odborným znalostem výrobce.

Obraťte se s důvěrou na náš zákaznický servis. Tím si zajistíte, že oprava bude provedena vyškolenými servisními techniky, kteří jsou vybaveni originálními náhradními díly.




## Údaje o spotřebě


### Tabulka s hodnotami spotřeby

Program	Rychlost odstřeďování, se kterou bylo prádlo vyždímáno	Doba trvání programu**		Spotřeba energie**	
<b>Bavlna</b>		<b>7 kg</b>	<b>3,5 kg</b>	<b>7 kg</b>	<b>3,5 kg</b>
Suché do skříně*	1 400 ot./min	120 min	77 min	1,08 kWh	0,65 kWh
	1 000 ot./min	135 min	86 min	1,27 kWh	0,75 kWh
	800 ot./min	150 min	95 min	1,46 kWh	0,85 kWh
Suché k žehlení*	1 400 ot./min	90 min	57 min	0,79 kWh	0,46 kWh
	1 000 ot./min	105 min	65 min	0,98 kWh	0,56 kWh
	800 ot./min	120 min	74 min	1,17 kWh	0,67 kWh
<b>Snadno udržovatelné</b>		<b>3,5 kg</b>		<b>3,5 kg</b>	
Suché do skříně*	800 ot./min	58 min		0,43 kWh	
	600 ot./min	65 min		0,52 kWh	

\* Nastavení programu pro testy podle platné normy EN 61121.  
 \*\* Hodnoty se mohou lišit od uvedených hodnot v závislosti na druhu textilu, složení prádla určeného k sušení, zbytkové vlhkosti textilu, nastaveného stupně sušení, množství prádla a podmínek prostředí.

### Programy na testování účinnosti pro bavlněné tkaniny

Následující „standardní program na bavlnu“ (označený ) je vhodný pro sušení normálně mokrého bavlněného prádla a nejefektivnější ohledně kombinované spotřeby energie pro sušení mokrého bavlněného prádla.

Standardní programy pro bavlnu podle aktuálního nařízení EU 932/2012			
Program	Naplnění	Spotřeba energie	Doba trvání programu
 <b>Bavlna</b> Suché do skříně	7 kg/3,5 kg	1,27 kWh/0,75 kWh	135 min/86 min

Nastavení programu pro zkoušky a opatření energetickým štítkem podle směrnice 2010/30/EU.



## Technické údaje

**Rozměry:**

85 x 60 x 60 cm

Výška x šířka x hloubka

**Hmotnost:**

cca 56 kg

**Maximální množství prádla:**

7 kg

**Zásobník na kondenzovanou vodu:**

4,6 l

**Připojení k elektrické síti:**

220–240 V

**Příkon:**

max. 1000 W

**Pojistky:**

10 A

**Vnitřní osvětlení bubnu\*****Teplota okolního prostředí:**

5–35 °C

**Spotřeba energie ve vypnutém stavu:**

0,10 W

**Spotřeba energie v pohotovostním režimu (zapnutém stavu):**

0,75 W

\* V závislosti na modelu

**Informační list produktu dle nařízení komise v přenesené pravomoci (EU)  
č. 392/2012**

Značka: Bosch
Identifikační značka modelu: WTW87463BY
Jmenovitá kapacita bavlny: 7,0 kg
Typ sušení: kondenzace
Třída spotřeby energie: A+++
Spotřeba energie 159,0 kWh/rok, na základě 160 cyklů ve standardním programu bavlna s plnou a poloviční náplní, a spotřeba v programu s nízkou spotřebou energie. Skutečná spotřeba je závislá na způsobu použití spotřebiče.
Automatická sušička prádla
Spotřeba energie ve standardním programu bavlna s plnou náplní: 1,27 kWh
Spotřeba energie ve standardním programu bavlna s poloviční náplní: 0,75 kWh
Spotřeba energie ve vypnutém stavu a v režimu ponechání v zapnutém stavu: 0,10 W / 0,75 W
Trvání režimu ponechání v zapnutém stavu: -
Program Bavlna suché do skříně použitý s plnou a poloviční náplní je standardním sušícím programem, ke kterému se vztahují informace na energetickém štítku a v informačním listě, tento program je vhodný pro sušení normálně mokrého bavlněného prádla a je nejvíce úsporným programem.
Vážená doba trvání standardního programu bavlna s plnou a poloviční náplní: 107 min
Doba trvání standardního programu bavlna s plnou náplní: 135 min
Doba trvání standardního programu bavlna s poloviční náplní: 86 min
Třída účinnosti sušení B na stupnici od G (nejnižší účinnost) do A (nejvyšší účinnost)
Vážená účinnost sušení ve standardním programu bavlna s plnou a poloviční náplní: 88 %
Průměrná účinnost sušení ve standardním programu bavlna s plnou náplní: 88 %
Průměrná účinnost sušení ve standardním programu bavlna s poloviční náplní 88 %
Hladina akustického výkonu: 64 dB(A) re 1pW
Volně stojící

## Záruční podmínky

společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

### 1. Záruka

Na tento výrobek je v souladu s § 2113 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, poskytována **záruka za jakost 24 měsíců** (dále jen „záruka“), která běží zpravidla od odevzdání výrobku zákazníkovi. Pokud byla sjednána delší záruka, řídí se tato speciálními pravidly.

Záruka 24 měsíců je poskytována pouze zákazníkovi spotřebiteli a jen na výrobek **k běžnému užívání v domácnosti**. Zákazníkovi podnikateli nebo jiné právnické osobě je poskytnuta 24 měsíční záruka za předpokladu, že se koupě netýká jeho podnikatelské činnosti (např. prádelna, ubytovací služby, restaurační zařízení apod.), způsob užívání je obdobný užívání v domácnosti a výrobek není prokazatelně přetěžován (kumulativně); v ostatních případech je poskytována záruka v délce 6 měsíců. Společnost BSH domácí spotřebiče s.r.o. si vyhrazuje právo omezit plnění záruky nad rámec 6 měsíců v případě, že bude zjevné, že spotřebič není provozován v souladu s výše uvedenými podmínkami.

### 2. Pořizovací doklad a záruční list

Základním průkazem práv zákazníka je **pořizovací doklad** (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.). Pokud byl při prodeji vydán **záruční list**, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Nedílnou součástí záručního listu je pořizovací doklad. Zákazník si ve vlastním zájmu pořizovací doklad i záruční list pečlivě uschová.

Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu a vystaveného certifikátu, pokud byl vydán. Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu zákazníka zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.

### 3. Uplatnění záruky

Zákazník má v rámci poskytnuté záruky právo na bezplatné, včasné a řádné odstranění reklamované vady výrobku, a to opravou, popřípadě – není-li to vzhledem k povaze (tzn. příčině i projevu) vady neúměrné – právo na výměnu výrobku nebo jeho vadné součásti. Za zákonem stanovených podmínek může být poskytnuta sleva na výrobku anebo může být výrobek vrácen.

Záruční oprava se vztahuje výhradně na vady, které vzniknou průkazně v době platné záruky. Takto vzniklé vady je oprávněn odstranit pouze **autorizovaný servis**. Uplatnit záruku může zákazník u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl výrobek zakoupen, a to bez zbytečného odkladu, nejpozději však do konce záruční doby. Zvolí-li zákazník jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Autorizovaný servis posoudí oprávněnost reklamace a podle povahy vady výrobku rozhodne o způsobu řešení reklamace.

Seznam autorizovaných servisů je k dispozici na [www.bosch-home.com/cz](http://www.bosch-home.com/cz).

Doba, po kterou zákazník nemůže výrobek z důvodu vady používat, se do záruční doby nepočítá. O tuto dobu se záruční doba prodlužuje. Při výměně se **běh záruční doby** neobnovuje. Při opravě nedochází k běhu nové záruční doby týkající se opravené součásti či součástky.

Po provedení záruční opravy je autorizovaný servis povinen vydat zákazníkovi čitelnou kopii opravního listu. **Opravní list** slouží k prokazování práv zákazníka, proto je ve vlastním zájmu zákazníka před podpisem opravního listu zkontrolovat jeho obsah a kopii opravního listu pečlivě uschovat.

Zákazník je povinen poskytnout autorizovanému servisu **součinnost** k ověření existence reklamované vady a k jejímu odstranění (včetně odpovídajícího potřebného vyzkoušení nebo demontáže výrobku).

Při uplatnění reklamace předá zákazník **výrobek čistý** v souladu s hygienickými předpisy nebo obecnými hygienickými zásadami včetně všech jeho součástí a příslušenství, umožňujících takové ověření a odstranění vady. V případě, že výrobek nedodá kompletní a je-li kompletnost výrobku nezbytná k zjištění existence reklamované vady a/nebo k jejímu odstranění, běh lhůty k vyřízení reklamace začíná až dodáním chybějících součástí.

## 4. Neoprávněnost reklamace

Reklamacie není oprávněná v případech, vznikla-li závada nebo poškození:

- a) prokazatelně nesprávným užíváním výrobku (např. v rozporu s návodem, s pokyny uvedenými na obalu výrobku či v záručním listě, užíváním v rozporu s obecně známými pravidly užívání předmětného výrobku, provozem při nesprávném napájecím napětí, připojování na nedovolené zdroje proudu, užíváním zboží v nevhodných podmínkách – vlhko, prašnost, extrémní tvrdost vody apod.) anebo jiným nesprávným jednáním uživatele (např. neodbornou instalací či zapojením);
- b) prokazatelně nedovolenými zásahy do přístroje (konstrukční nebo jiná úprava, neodborná montáž), živelnou katastrofou nebo mechanickým poškozením výrobku;
- c) nese-li předložený záruční list zjevné známky provedených změn údajů nebo je-li na výrobku odlišné výrobní číslo od toho, jež je uvedeno v záručním listě;
- d) u estetických komponentů, nezajišťujících funkčnost výrobku z důvodu:
  - transportního poškození nebo přemístování (poškrábání, promáčknutí, praskliny, rozbitá skla a police apod.)
  - nefunkčních estetických komponentů jako jsou madla, skla, ovládací spínače apod., které jsou důsledkem běžného opotřebení
  - změny barvy plastových komponentů (jedná se o běžný fyzikálně chemický jev po čase používání)
  - vady spotřebních materiálů, u kterých je doba životnosti daná charakterem součástky (žárovky, vodní filtry, vzduchové, prachové filtry, uhlíkové filtry všeho druhu, akumulátory, baterie, apod.)
  - vady příslušenství a volitelné výbavy, způsobené nevhodnou manipulací nebo nepřiměřeným zacházením

Ze záručních oprav jsou vyloučeny případy běžné údržby nebo čištění, instalace, programování, kontroly parametrů výrobku.

## 5. Náhradní díly

Záruka na samostatně prodané náhradní díly výrobku je poskytována v délce 6 měsíců, a to za předpokladu jeho odborné instalace.

## 6. Pozáruční servis

V případě placené pozáruční opravy provedené autorizovaným servisem se poskytuje záruka v délce 24 měsíců.

## 7. Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem **Aqua-Stop** (patent BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody je zákazníkovi spotřebiteli poskytnuta náhrada, a to po celou dobu životnosti spotřebiče. Vyloučena je náhrada škody v případě, kdy nebyl spotřebič zapojen do elektrického obvodu pod proudem.

## 8. Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen vyplnit správně a úplně záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol a pořizovací doklad (fakturu).

## 9. Ochrana osobních údajů

Osobní údaje zákazníka kupujícího budou použity výhradně k účelům pro zpracování objednávek a k případnému vyřízení záruky v souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů.

## 10. Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

### Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,  
dle § 13, odst.5 zákona č.22/1997 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/1997 Sb a nařízení vlády č. 17/2003 Sb., 616/2006 Sb. a 22/2003 Sb. a příslušných nařízení vlády. Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

# B/S/H/

## **Kontakt na servis domácích spotřebičů BOSCH**

BSH domácí spotřebiče s.r.o.  
Radlická 350  
158 00 Praha 5

Příjem oprav  
Tel.: +420 251 095 546  
Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky příslušenství a náhradních dílů  
Tel.: +420 251 095 556  
Email: **dily@bshg.com**

Zákaznické poradenství  
Tel.: +420 251 095 555  
Email: **bosch.spotrebice@bshg.com**

Aktuální informace o servisu naleznete na internetových stránkách **[www.bosch-home.com/cz](http://www.bosch-home.com/cz)**.  
Zde máte možnost sjednat opravu pomocí online formuláře.



Kondenzačná sušička s tepelným  
čerpadlom

**WTW87463BY**



**BOSCH**

**sk** Návod na používanie a inštaláciu



## Vaša nová sušička

Rozhodli ste sa pre sušičku bielizne značky Bosch.

Venujte prosím niekoľko minút vášho času na prečítanie **tohto návodu** a zoznámenie sa s prednosťami vašej sušičky bielizne.

Na zabezpečenie vysokej kvality značky Bosch bola u každej sušičky bielizne, ktorá opúšťa náš závod, starostlivo preskúšaná jej funkčnosť a bezchybný stav.

Ďalšie informácie k našim výrobkom, príslušenstvu, náhradným dielom a servisu nájdete na našej internetovej stránke [www.bosch-home.com/sk](http://www.bosch-home.com/sk) alebo sa obráťte na **naš zákaznícky servis**.

Ak návod na použitie a inštaláciu opisuje rôzne modely, upozorňuje na príslušných miestach na rozdiely.



Uveďte sušičku bielizne do prevádzky až po **prečítaní tohto návodu** na použitie a inštaláciu!

## Pravidlá zobrazenia

### **Varovanie!**

Táto kombinácia symbolu a signálneho slova upozorňuje na možnú nebezpečnú situáciu. Následkom nerešpektovania varovania môže byť smrť alebo poranenia.

### **Pozor!**

Toto signálne slovo upozorňuje na možnú nebezpečnú situáciu. Následkom nerešpektovania môžu byť materiálne škody a/alebo škody na životnom prostredí.

### **Upozornenie / tip**

Upozornenia týkajúce sa optimálneho používania spotrebiča / užitočné informácie.

### **1. 2. 3. / a) b) c)**

Jednotlivé kroky postupu sa zobrazia označené číslami alebo písmenami.

■ / -

Výpočet (vymenovanie) sa zobrazí označený okienkami alebo odrážkami.

# Obsah

 Použitie podľa určenia . . . . .	4	Zmena programu alebo doplnenie bielizne . . . . .	25
 <b>Bezpečnostné pokyny</b> . . . . .	4	Zrušenie programu . . . . .	25
Bezpečnosť detí, dospelých a domácich zvierat . . . . .	4	Ukončenie programu . . . . .	25
Inštalácia . . . . .	5	Vybranie bielizne a vypnutie sušičky . . . . .	25
Obsluha . . . . .	7	Vyčistenie filtra na vlákna . . . . .	25
Čistenie/údržba . . . . .	10	Vyprázdnenie zásobníka na skondenzovanú vodu . . . . .	26
 <b>Ochrana životného prostredia</b> . . . . .	12	 <b>Nastavenie signalizácie</b> . . . . .	27
Obal/starý spotrebič . . . . .	12	 <b>Zvuky</b> . . . . .	29
Chladiaca kvapalina . . . . .	12	 <b>Čistenie spotrebiča</b> . . . . .	29
Pokyny pre úsporu . . . . .	12	Čistenie sušičky a ovládacieho panela . . . . .	29
 <b>Inštalácia a pripojenie</b> . . . . .	13	Čistenie senzoru vlhkosti . . . . .	30
Rozsah dodávky . . . . .	13	Čistenie filtra v zásobníku na skondenzovanú vodu . . . . .	30
Inštalácia a pripojenie sušičky . . . . .	13	 <b>Čo robiť v prípade poruchy?</b> . . . . .	31
Voliteľné príslušenstvo . . . . .	15	 <b>Zákaznícky servis</b> . . . . .	33
Preprava a ochrana proti mrazu . . . . .	15	 <b>Údaje o spotrebe</b> . . . . .	34
 <b>Najdôležitejšie v skratke</b> . . . . .	16	Tabuľka hodnôt spotreby . . . . .	34
 <b>Zoznámenie sa so spotrebičom</b> . . . . .	17	Programy na testovanie účinnosti pre bavlnené tkaniny . . . . .	34
Sušička . . . . .	17	 <b>Technické údaje</b> . . . . .	35
Ovládací panel . . . . .	18		
Displej . . . . .	19		
 <b>Bielizeň</b> . . . . .	20		
Príprava bielizne . . . . .	20		
Triedenie bielizne podľa . . . . .	20		
 <b>Prehľad programov</b> . . . . .	21		
Programy . . . . .	21		
Tlačidlá . . . . .	23		
 <b>Obsluha spotrebiča</b> . . . . .	24		
Vloženie bielizne a zapnutie sušičky . . . . .	24		
Nastavenie programu . . . . .	24		
Spustenie programu . . . . .	24		
Priebeh programu . . . . .	24		



## Použitie podľa určenia

- Tento spotrebič je určený len na použitie v domácnosti.
- Neinštalujte ani neprevádzkujte tento spotrebič na miestach, kde by bol vystavený pôsobeniu mrazu a/alebo vplyvom vonkajšieho prostredia. Ak v spotrebiči zamrzne zvyšková voda, hrozí nebezpečenstvo jeho poškodenia. Zamrznuté hadice môžu praskať / vytvárať trhliny.
- Spotrebič možno používať len na sušenie domácej bielizne, t.j. ktoré bolo vyprané a je vhodné na sušenie v sušičke (pozri štítok na textílii). Používanie spotrebiča na iné účely sa pokladá za použitie mimo určenej oblasti jeho použitia a je zakázané.
- Tento spotrebič je určený na použitie maximálne vo výške 4 000 metrov nad morom.

### Než zapnete spotrebič:

Skontrolujte, či spotrebič nemá viditeľné poškodenie. Nespúšťajte spotrebič, ak je poškodený. V prípade akýchkoľvek problémov sa obráťte na nášho odborného predajcu alebo zákaznicky servis.

Prečítajte si a dodržiavajte prevádzkové a inštačné pokyny a všetky ďalšie informácie dodané spoločne s týmto spotrebičom.

Uschovajte dokumenty na ďalšie použitie alebo pre ďalšieho majiteľa.



## Bezpečnostné pokyny

Nasledovné bezpečnostné pokyny a varovania slúžia na ochranu pred poranením a predchádzajú hmotným škodám vo vašom okolí.

Pri inštalácii, údržbe, čistení a prevádzke spotrebiča je preto dôležité prijať potrebné opatrenia a pokračovať s nevyhnutnou starostlivosťou.

### Deti / ďalšie osoby / domáce zvieratá



#### Varovanie

### Nebezpečenstvo ohrozenia života!

Deti a ostatné osoby, ktoré nie sú schopné posúdiť riziká spojené s používaním spotrebiča sa môžu poraniť sami alebo sa môžu ocitnúť v život ohrozujúcich situáciách. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Spotrebič smú používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženou fyzickou, zmyslovou alebo mentálnou schopnosťou alebo osoby s nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dohľadom alebo sú poučené o tom, ako spotrebič používať bezpečne a chápu potenciálne riziká spojené s používaním spotrebiča.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.

- Nedovoľte deťom čistiť alebo vykonávať údržbu **spotrebiča** bez dozoru.
- Deti do 3 rokov a domáce zvieratá sa nesmú v blízkosti tohto **spotrebiča** zdržiavať.
- Deti alebo osoby, ktoré nie sú schopné posúdiť **potenciálne riziká** nenechávajú v blízkosti **spotrebiča** bez dozoru.

### **Varovanie**

#### **Nebezpečenstvo ohrozenia života!**

Deti sa môžu sami zamknúť vnútri **spotrebiča** a môžu sa ocitnúť v život ohrozujúcej situácii.

- **Spotrebič** neumiestňujte za dverami, pretože by mohli blokovať dvierka **spotrebiča** alebo by mohli brániť ich úplnému otvoreniu.
- Keď **spotrebič** dosiahne koniec svojej životnosti, **predtým** ako ho znehodnotíte, vyťahnite zástrčku napájacieho kábla zo zásuvky a potom znehodnoťte zámok na dvierkach **spotrebiča**.

### **Varovanie Nebezpečenstvo udusenía!**

Ak deťom dovolíte hrať sa s balením/plastovou fóliou alebo obalovým materiálom, môžu v ňom uviaznuť alebo si ho môžu nasadiť na hlavu a udusiť sa.

Obaly, fólie a obalový materiál skladujte mimo dosahu detí.

### **Varovanie Riziko otravy!**

Po požití pracích a ošetrovacích prostriedkov a aviváže môže dôjsť k otrave. V prípade náhodného prehltnutia vyhľadajte lekársku pomoc. Uchovávajte pracie a ošetrovacie prostriedky a aviváž mimo dosahu detí.


### **Varovanie Podráždenie očí/pokožky!**

Kontakt s pracími prostriedkami a avivážou môže spôsobiť podráždenie očí alebo pokožky. Ak pracie prostriedky a aviváž prídu do kontaktu s očami/pokožkou, okamžite ich dôkladne opláchnite vodou. Uchovávajte pracie prostriedky a aviváž mimo dosahu detí.

## Inštalácia

### **Varovanie Riziko úrazu elektrickým prúdom/požiaru/hmotných škôd/poškodenia spotrebiča!**

Ak **spotrebič** nie je správne nainštalovaný, môže dôjsť k nebezpečnej situácii. Uistite sa, že:

- Sieťové napätie vo vašej elektrickej zásuvke zodpovedá menovitému napätiu uvedenému na spotrebiči (štítku spotrebiče). Pripojená záťaž a požadované istenie sú uvedené na identifikačnom štítku.
- Spotrebič je pripojený len k zdroju striedavého prúdu do uzemnenej zásuvky vyhovujúcej miestnym predpisom, ktorá bola správne nainštalovaná.
- Sieťová zástrčka a uzemnená zásuvka sú rovnakého typu a uzemňovací systém bol správne nainštalovaný.
- Prierez kábla je dostatočne veľký.
- Sieťový kábel je vždy prístupný.
- Pri použití ističa zvyškového prúdu používajte iba spotrebič s týmto označením:  
. Jedine toto označenie zaručuje, že sú splnené všetky príslušné predpisy.

**⚠ Varovanie**  
**Riziko úrazu elektrickým prúdom/požiaru/hmotných škôd/poškodenia spotrebiča!**

Ak sieťový kábel spotrebiča vymeníte alebo je poškodený, môže dôjsť k úrazu elektrickým prúdom, ku skratu alebo požiaru v dôsledku prehriatia. Napájací kábel nesmie byť zlomený, stlačený alebo

upravený a nesmie prísť do kontaktu so žiadnym zdrojom tepla.

**⚠ Varovanie**  
**Nebezpečenstvo požiaru/hmotnej škody/poškodenia spotrebiča!**

Ak použijete predlžovací kábel alebo rozdvojkú, môže dôjsť k požiaru v dôsledku prehriatia alebo skratu. Spotrebič zapojte priamo do uzemnenej zásuvky, ktorá bola nainštalovaná správne. Nepoužívajte predlžovacie káble, zásuvkové lišty alebo multifunkčné spojky.

**⚠ Varovanie**  
**Riziko úrazu/materiálnej škody/poškodenia spotrebiča!**

- Spotrebič počas prevádzky môže vibrovať alebo pohybovať sa, čo môže spôsobiť poranenie alebo hmotné škody. Spotrebič umiestňujte na čistý, rovný a pevný povrch, a pomocou vodováhy a nožičky so skrutkou ho vyvážite.

- Nesprávne umiestnenie (uloženie) tohto **spotrebiča** na práčku môže spôsobiť poranenia, hmotné škody a/alebo poškodenie **spotrebiča**. Ak tento **spotrebič** musí byť umiestnený na práčke, práčka musí mať minimálne rovnakú hĺbku a šírku ako **spotrebič** a ak je k dispozícii → *Strana 15*, musí byť na mieste zaistený príslušnou spojovacou súpravou. **Spotrebič** musí byť touto spojovacou súpravou zabezpečený. Stohovanie **spotrebiča** akýmkoľvek iným spôsobom je zakázané.
- Ak za účelom zdvihnutia alebo premiestnenia **spotrebiča** uchopíte niektorú z vyčnievajúcich častí **spotrebiča** (napr. dvierka **spotrebiča**), tieto časti sa môžu zlomiť a spôsobiť zranenie. Pri premiestňovaní **spotrebiča** ho nechytajte za prečnievajúce časti.
- **Spotrebič** má ostré hrany, o ktoré by ste si mohli porezať ruky. **Spotrebič** neuchopujte za jeho ostré hrany. Pri zdvíhaní noste ochranné rukavice.
- V prípade, že hadice a sieťové káble nie sú správne vedené, môžu predstavovať riziko zakopnutia, čo môže viesť k poraneniám. Hadice a káble ved'te a umiestňujte tak, aby nepredstavovali riziko zakopnutia.

### **Varovanie**

#### **Riziko poranenia!**

- Výrazné poškodenie **spotrebiča**. Pri jeho zdvíhaní môže dôjsť k zraneniu. **Spotrebič** nezdvíhajte sami.

## Obsluha

### **Varovanie** **Nebezpečenstvo výbuchu/ požiaru!**

Bielizeň, ktorá prišla do styku s rozpúšťadlami, olejom, voskom, odstraňovačom vosku, farbou, masťou alebo odstraňovačom škvrn sa pri sušení v sušičke môže vznietiť alebo dokonca spôsobiť, že **spotrebič** exploduje. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Pred sušením v sušičke bielizeň dôkladne vypláčajte teplou vodou a čistiacim prostriedkom.
- Ak bielizeň najskôr neoperiete, neklad'te ju do tohto **spotrebiča**.

- Nepoužívajte **spotrebič**, ak na čistenie bielizne boli použité priemyselné chemikálie.

**⚠ Varovanie**  
**Nebezpečenstvo výbuchu/**  
**požiaru!**

- Ak sa vo filtri na vlákna zachytí nejaký zvyškový materiál, môže sa počas sušenia vznietiť alebo dokonca spôsobiť, že **spotrebič** začne horieť alebo exploduje. Vyčistite filter na vlákna po každom použití **spotrebiča** na sušenie bielizne.
- Niektoré objekty sa môžu počas sušenia vznietiť alebo dokonca spôsobiť, že **spotrebič** začne horieť alebo exploduje. Z vreciek odevov vyberte všetky zapaľovače alebo zápalky.
- Ak sa vo vzduchu okolo **spotrebiča** nachádza uhoľný prach alebo múčka, môže dôjsť k explózií. Uistite sa, že keď je **spotrebič** v prevádzke, je priestor okolo neho udržiavaný v čistote.

**⚠ Varovanie**  
**Nebezpečenstvo požiaru/**  
**hmotnej škody/poškodenia**  
**spotrebiča!**

Spotrebič obsahuje chladiacu kvapalinu R290, ktorá je šetrná

k životnému prostrediu, ale je horľavá.

S otvoreným ohňom a zápalnými prostriedkami manipulujte v dostatočne veľkej vzdialenosti od spotrebiča.



**⚠ Varovanie**  
**Nebezpečenstvo**  
**požiaru/hmotných škôd/**  
**poškodenia spotrebiča!**

Ak je program ukončený pred skončením sušiaceho cyklus, nemusí byť bielizeň vychladnutá dostatočne a môže **spôsobiť** to, že sa bielizeň zapáli alebo môže dôjsť k hmotným škodám alebo poškodeniu spotrebiča.

- V poslednej časti cyklu sušenia sa bielizeň v bubne neohrieva (chladiaci cyklus). Týmto sa má zabezpečiť to, že bude mať teplotu, pri ktorej nebude poškodená.
- Pred skončením cyklu sušenia **spotrebič** nevypínajte dovtedy, kým okamžite nevyberiete všetky kusy bielizne z bubna a nerozložíte ich (na rozptýlenie tepla).

**⚠ Varovanie**  
**Nebezpečenstvo otravy/**  
**hmotnej škody!**

Kondenzovaná voda nie je vhodná na pitie a môže byť kontaminovaná vláknami.

Kontaminovaná kondenzovaná voda môže byť nebezpečná pre zdravie a môže spôsobiť materiálne škody. Nepite ju ani ju opätovne nepoužívajte.

### **Varovanie** **Riziko otravy!**

Jedovaté výpary môžu pochádzať z čistiacich prostriedkov, ktoré obsahujú rozpúšťadlá, napr. čistiace rozpúšťadlá. Nepoužívajte čistiace prostriedky, ktoré obsahujú rozpúšťadlá.

### **Varovanie** **Riziko poranenia!**

- Ak zaťažíte/sadnete si na dvierka **spotrebiča** keď sú otvorené, **spotrebič** sa môže prevrátiť, čo môže spôsobiť poranenie. Keď sú dvierka **spotrebiča** otvorené nezaťažujte/nesadajte si na ne.
- Ak po **spotrebiči** budete stúpať, môže sa pracovná doska zlomiť, čo môže spôsobiť zranenie. Po **spotrebiči** nestúpajte.
- Ak budete do bubna zasahovať keď sa ešte otáča, môžete si poraniť ruky. Počkajte, kým sa bubon prestane otáčať.

## **Pozor!**

### **Hmotná škoda/poškodenie spotrebiča**

- V prípade, že množstvo bielizne v **spotrebiči** prekročí maximálnu zaťažiteľnosť, nemusí byť **spotrebič** schopný správne fungovať alebo môže dôjsť k hmotným škodám alebo poškodeniu **spotrebiča**. Neprekračujte maximálnu kapacitu suchej bielizne. Uistite sa, že dodržiavate maximálnu zaťažiteľnosť stanovenú pre každý program → *Strana 21*.
- Ak **spotrebič** spustíte bez filtra na vlákna alebo v prípade, že je filter na vlákna chybný, môže dôjsť k poškodeniu **spotrebiča**. **Spotrebič** neprevádzkujte bez filtra na vlákna alebo s filtrom, ktorý je chybný.
- Keď je **spotrebič** v prevádzke, môžu sa do vstupu vzduchu nasat ľahké predmety, ako sú vlasy a vlákna. Zabráňte ich prístupu k **spotrebiču**.
- Pena a molitan sa môžu počas sušenia v **spotrebiči** zdeformovať alebo roztaviť. V **spotrebiči** nesušte kusy bielizne, ktoré obsahujú penu alebo molitan.



- Ak používate zlé množstvo pracieho alebo čistiaceho prostriedku, môže dôjsť k vecným škodám alebo poškodeniu spotrebiča. Používajte pracie prostriedky / aviváž / čistiace prostriedky a zmäkčovadlá v súlade s pokynmi výrobcu.
- Ak sa spotrebič prehreje, nemusí správne fungovať alebo to môže spôsobiť hmotné škody alebo poškodenie spotrebiča. Uistite sa, že prívod vzduchu do spotrebiča nie je nikdy blokovaný, keď je spotrebič v prevádzke, a že priestor okolo spotrebiča je dostatočne ventilovaný.
- Pri vyťahovaní zástrčky zo zásuvky vždy ťahajte za zástrčku a nie za sieťový kábel, v opačnom prípade môže dôjsť k poškodeniu sieťového kábla.
- V spotrebiči alebo na jeho funkciách nevykonávajte žiadne technické zmeny.
- Opravy a akékoľvek iné práce na spotrebiči môže vykonávať len náš technik zo zákazníckeho servisu alebo elektrikár. To isté platí pre výmenu sieťového kábla (v prípade potreby).
- Náhradný sieťový kábel si môžete objednať v našom zákazníckom servise.

## Čistenie / údržba

### **Varovanie** **Nebezpečenstvo ohrozenia života!**

Spotrebič je napájaný elektrinou. Ak prídete do kontaktu s časťami pod napätím, hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Vypnite spotrebič. Odpojte spotrebič od elektrickej siete (vytiahnite zástrčku).
- Nikdy nemanipulujte s elektrickou zástrčkou mokrými rukami.

### **Varovanie** **Riziko otravy!**

Jedovaté výpary môžu pochádzať z čistiacich prostriedkov, ktoré obsahujú rozpúšťadlá, napr. čistiace rozpúšťadlá. Nepoužívajte čistiace prostriedky, ktoré obsahujú rozpúšťadlá.

### **Varovanie** **Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom/ hmotných škôd/poškodenia spotrebiča!**

Ak prenikne do spotrebiča vlhkosť, môže dôjsť ku skratu. Na čistenie spotrebiča nepoužívajte tlakový alebo parný čistič.

## Varovanie

### **Riziko úrazu/materiálnej škody/poškodenia spotrebiča!**

Používanie náhradných dielov a príslušenstva od iných výrobcov je nebezpečné a môže spôsobiť poranenia, hmotné škody alebo poškodenie spotrebiča. Z bezpečnostných dôvodov používajte len originálne náhradné diely a príslušenstvo.

## **Pozor!**

### **Hmotná škoda/poškodenie spotrebiča**

Čistiace prostriedky a prostriedky na predošetrenie bielizne (napr. odstraňovače škvŕn, predpieracie spreje atď.) môžu pri kontakte s povrchmi spotrebiča spôsobiť poškodenie. Preto majte na pamäti nasledovné:

- Dbajte na to, aby tieto prostriedky neprišli do kontaktu s povrchmi spotrebiča.
- Spotrebič čistite len vodou a mäkkou, vlhkou handričkou.
- Ihneď odstráňte všetky pracie prostriedky, postreky alebo iné zvyšky.



## Ochrana životného prostredia

### Obal/starý spotrebič



Obal zlikvidujte ekologicky. Tento spotrebič je označený v súlade s európskou smernicou 2012/19/EÚ o nakladaní s použitými elektrickými a elektronickými zariadeniami (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Táto smernica stanoví jednotný európsky (EÚ) rámec pre spätný odber a recyklovanie použitých zariadení.

### Chladiaca kvapalina

#### Pozor!

#### Nebezpečenstvo požiaru/ nebezpečenstvo otravy/ nebezpečenstvo vecnej škody a škody na spotrebiči

Spotrebič obsahuje ekologickú, ale horľavú chladiacu kvapalinu R290. Neodborná likvidácia môže viesť k požiaru alebo k otravám. Spotrebič zlikvidujte odborne a nepoškodte rúry okruhu chladiacej kvapaliny.

### Pokyny pre úsporu

- Bielizeň pred sušením odstredzte. Suchšia bielizeň skracuje čas sušenia a znižuje spotrebu energie.
- Do sušičky vkladajte maximálne množstvá náplne.  
**Upozornenie:** Neprekračujte maximálne množstvá náplne pre jednotlivé programy, pretože to vedie k predĺženiu času sušenia a k zvýšeniu spotreby energie.
- Vyvetrajte miestnosť a vstup vzduchu na sušičke udržiavajte voľný, aby bola zaručená správna výmena vzduchu.
- Vyčistite filter na vlákna po každom sušení. **Znečistený filter** na vlákna predlžuje čas sušenia a zvyšuje spotrebu energie.
- **Režim na úsporu energie:** Ak sa sušička nebude dlhší čas obsluhovať, automaticky sa prepne pred spustením programu a po skončení programu na režim šetrenia energie. Zobrazovací panel a signalizačné kontrolky po niekoľkých minútach zhasnú a bliká tlačidlo Štart. Na aktivovanie osvetlenia stlačte ľubovoľné tlačidlo, otvorte alebo zatvorte dverka sušičky, otočte volič programov.



## Inštalácia a pripojenie

### Rozsah dodávky

- Sušička
- Návod na používanie a inštaláciu

### Inštalácia a pripojenie sušičky

#### Varovanie

##### **Nebezpečenstvo ohrozenia života!**

Sušička je napájaná elektrickým prúdom, pri tom hrozí nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom.

- Skontrolujte sušičku a výskyt viditeľných poškodení. Poškodená sušička sa nesmie prevádzkovať.
- Pred pripojením na elektrické napájanie sa uistite, že sa elektrické napätie, ktoré je uvedené na typovom štítku, zhoduje s napätím vo vašej zásuvke.
- Používajte len prúdové chrániče s týmto označením
- Dávajte pozor na to, aby sieťové vedenie nebolo zalomené, zacviknuté alebo aby neprišlo do styku so zdrojmi tepla alebo ostrými hranami.

#### Varovanie

##### **Deti môžu uviaznuť v sušičke a dostať sa tak do ohrozenia života!**

Sušičku nestavajte za dvere alebo za posuvné dvere, ktoré blokujú alebo obmedzujú otvorenie dvierok sušičky.

#### Varovanie

##### **Nebezpečenstvo požiaru/ nebezpečenstvo otravy/ nebezpečenstvo vecnej škody a škody na spotrebiči!**

Sušička obsahuje ekologickú, ale horľavú chladiacu kvapalinu R290 .

- Vstup vzduchu na sušičke udržiavajte vždy voľný a zabezpečte dostatočné vetranie priestoru.
- Pri netesnosti môže uniknúť chladiaca kvapalina spôsobiť otravy, a tiež viesť k vytvoreniu horľavej zmesi plynu a vzduchu, ak nie je dostatočná veľkosť priestoru. Tento spotrebič prevádzkujte iba v dostatočne veľkých priestoroch. Na 8 g chladiacej kvapaliny musí mať priestor veľkosť minimálne 1 m<sup>3</sup>. Množstvo chladiacej kvapaliny vo vašom spotrebiči nájdete na zadnej strane spotrebiča.
- Otvorený oheň a zápalné zdroje udržiavajte mimo sušičky.

#### **Pozor!**

##### **Nebezpečenstvo poranenia**

- Pri zdvíhaní sušičky sa môžete poraniť z dôvodu jej vysokej hmotnosti. Sušičku nezdvíhajte sami.
- Na ostrých hranách sušičky si môžete porezať ruky. Sušičku nechytajte na ostrých hranách.
- Časti, ktoré na sušičke vyčnievajú, sa môžu pri zdvihnutí alebo posúvaní odlomiť. Sušičkou nepohybujte s uchopením za vyčnievajúce časti.

#### **Pozor!**

##### **Vecné škody na sušičke alebo na textíliách**

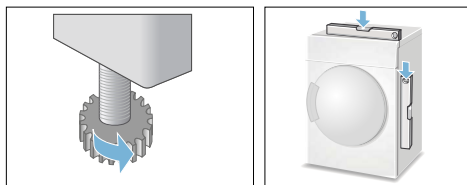
- Skontrolujte sušičku, či nevykazuje prepravné poškodenia. Poškodenú sušičku neprevádzkujte.
- Zvyšková voda v sušičke môže zamrznúť a poškodiť sušičku. Sušičku neinštalujte v priestoroch s rizikom mrazu.

Pri inštalácii dbajte na nasledujúce:

- na čistú, rovnú a pevnú plochu
- na to, aby bola sieťová zástrčka kedykoľvek dosiahnuteľná,
- na to, aby bolo okolie sušičky čisté
- a na to, aby bola sušička vyrovnaná pomocou skrutkovacích nožičiek.

**Upozornenie:** Pomocou vodováhy skontrolujte narovnanie spotrebiča a v prípade potreby ho upravte. Otáčaním nožičiek spotrebiča nastavte výšku.

Všetky štyri nožičky spotrebiča musia stáť pevne na podlahe.



Nesprávne narovnanie môže spôsobiť hlučné zvuky, otrasy a chybné pohyby bubna.

**Upozornenie:** V prípade akýchkoľvek pochybností nechajte spotrebič zapojiť odborným pracovníkom.

## Voliteľné príslušenstvo

Voliteľné príslušenstvo\* si objednáte v zákazníckom servise:

- **Súprava na spojenie práčky a sušičky:**  
Sušičku je možné postaviť priestorovo úsporným spôsobom na vhodnú práčku s rovnakou hĺbkou a šírkou.  
Sušičku je potrebné upevniť na práčke bezpodmienečne pomocou tejto súpravy na spojenie. Objednávacie číslo spojovacej súpravy s vyťahovacou pracovnou doskou: **WTZ11400**;  
Objednávacie číslo spojovacej súpravy bez vyťahovacej pracovnej dosky: **WTZ20410**.
- **Podesta:**  
Na lepšie vkladanie a vykladanie bielizne môžete zvýšiť sušičku použitím podesty. Bielizeň prepravujte pomocou koša na bielizeň integrovaného vo vyťahovacej časti podesty. Objednávacie číslo: **WMZ20500**.
- **Kôš na sušenie vlny:**  
Jednotlivé vlnené textilie, športovú obuv a plyšové hračky sušte v koši na sušenie vlny. Objednávacie číslo: **WMZ20600**.

## Preprava a ochrana proti mrazu

1. Vyprázdnite zásobník na kondenzovanú vodu.
2. Nastavte volič programov na ľubovoľný program.
3. Zvoľte tlačidlo Štart.
4. Počkajte 5 minút.  
**Upozornenie:** Kondenzovaná voda sa odčerpá.
5. Zásobník na kondenzovanú vodu opäť vyprázdnite.
6. Vypnite sušičku.

**Upozornenie:** Aj napriek odčerpaniu sa v sušičke vždy nachádza zvyšková voda.

### Pozor!

**Zvyšková voda môže vyteciť a spôsobiť tak vecné škody.**

Prepravujte v stojacej polohe.

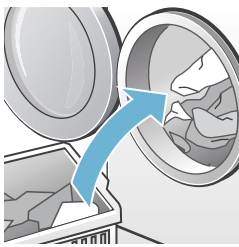
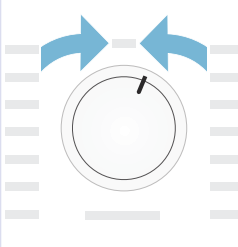
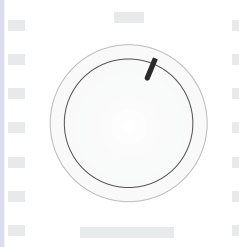
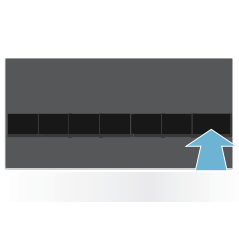



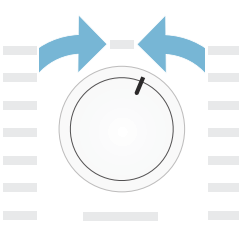
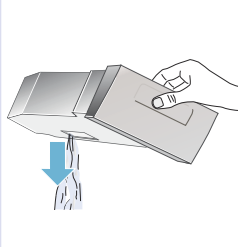
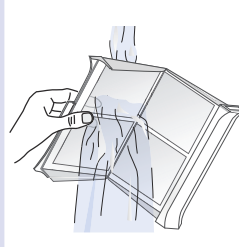
### Pozor!

**Sušička obsahuje chladiacu kvapalinu a môže sa poškodiť.**

Pred uvedením do prevádzky nechajte sušičku dve hodiny stáť.

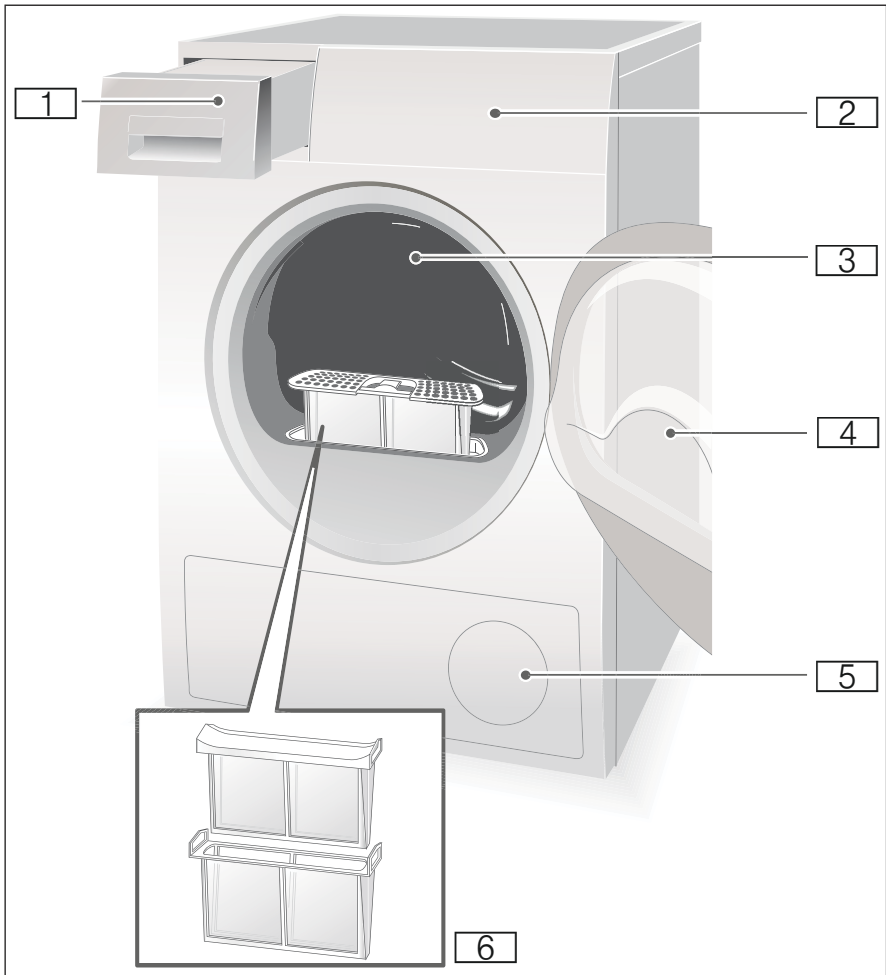
\* v závislosti od modelu

## Najdôležitejšie v skratke

<b>1</b>		→		→	
	Naplnite bielizeň a zatvorte dverka.		Zapnite sušičku.		Zvoľte program a v prípade potreby prispôbte nastavenia programu.
<b>2</b>		→		→	
	Zvoľte tlačidlo štart  .		Sušenie.		Vyberte bielizeň.
<b>3</b>		→		→	
	Vypnite sušičku.		Vyprázdnite zásobník na kondenzovanú vodu.		Vyčistite filter na vlákna.

## Zoznámene sa so spotrebičom

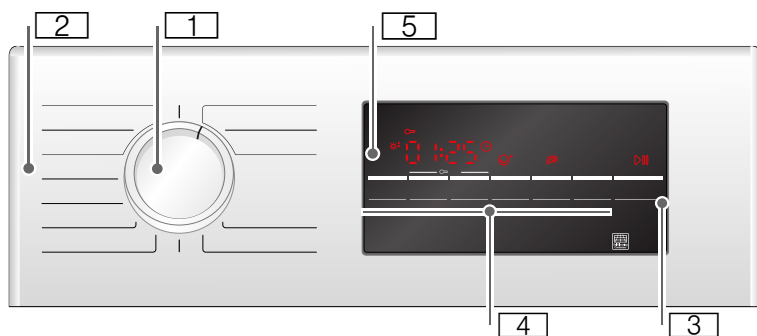
### Sušička



- 1** Zásobník na kondenzovanú vodu
- 2** Ovládací panel a displej
- 3** Vnútorne osvetlenie bubna
- 4** Dvierka sušičky
- 5** Vetracia mriežka
- 6** Filter na vlákna



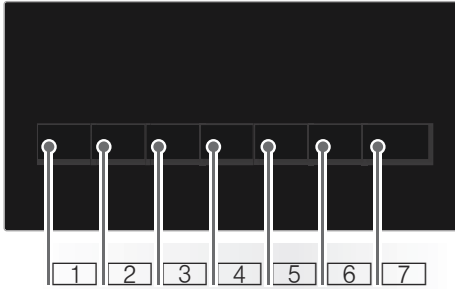
## Ovládací panel



- 1 **Volič programov** na zapnutie/vypnutie a voľbu programu.
- 2 **Programy** → *Strana 21.*
- 3 **Tlačidlo Start** na spustenie alebo prerušenie programu → *Strana 23.*
- 4 **Tlačidlá** → *Strana 23.*
- 5 **Displej s tlačidlami** → *Strana 19.*

## Displej

### Tlačidlá na displeji



- 1 **Štupeň sušenia**
- 2 **Čas sušenia**
- 3 **Odložený štart**
- 4 **Funkcia ochrany proti pokrčeniu**
- 5 **Sušenie pri nízkej teplote**
- 6 **Zapnutie alebo vypnutie akustického signálu**
- 7 **Štart/pauza**

Podrobný opis všetkých tlačidiel nájdete → *Strana 23.*

## Displej



- Ochrana proti pokrčeniu** zapnutá.
- Presné nastavenie stupňa sušenia.**
- Zvolený časový program.**
- Funkcia odloženého štartu.**
- Detská poistka** zapnutá.
- Rýchlosť odstreďovania** zapnutá.
- Sušenie pri nízkej teplote** zapnuté.
- Aktívny akustický signál.**
- Zvolený štart alebo pauza.**
- 3 h** **Program odloženého štartu** zapnutý (v hodinách), ak je funkcia "Odloženého štartu" aktívna.
- 1:27** **Predpokladaná doba trvania programu (hodina: minúta)**

- End-P-**  
**Priebeh programu:** sušenie; suché na žehlenie, suché do skrine; ochrana proti pokrčeniu; koniec a pauza.
- Čistenie výmenníka tepla** prebieha automaticky.
- Vyprázdniť zásobník** na kondenzovanú vodu;  
 → *Strana 26.*
- vyčistíte filtre na vlákna;**  
 → *Strana 25.*



## Bielizeň

### Príprava bielizne



#### Varovanie

#### Nebezpečenstvo výbuchu a požiaru!

Z vreciek textilu vyberte zapaľovače a zápalky.

#### Pozor!

#### Bubna sušičky a textilie by sa mohli poškodiť.

Odstráňte všetky predmety z vreciek textílií a dodržte nasledujúce zásady:

- Látkové opasky, šnúrky na zásterách a pod. zviažte spolu alebo použite vrečko na bielizeň.
- Zatvorte zipsy, háčiky, očka a gombíky. Zapnite gombíky na väčšej bielizni, ako sú napr. obliečky.
- Z textílií odstráňte kovové časti, ako sú napríklad kancelárske sponky.
- Vytriedte bielizeň podľa druhu tkaniny a programu sušenia, aby sa dosiahol rovnomerný výsledok sušenia.
- Menšiu bielizeň, napr. detské pančuchy, sušte vždy spoločne s veľkými kusmi bielizne, ako sú napr. uteráky.
- Úpletové textilie, ako sú napríklad tričká a trikotová bielizeň, sa pri prvom sušení často zbehnú. Použite šetrný program.
- Ľahko udržateľnú bielizeň nesušte nadmerne. Vedie to k väčšej miere pokrčenia bielizne.
- Pre jednotlivé kusy bielizne použite časový program.
- Niektoré práce a ošetrovacie prostriedky, napr. prací škrob alebo zmäkčovač, obsahujú častice, ktoré sa môžu zhromažďovať na senzore vlhkosti. Toto môže obmedziť funkčnosť senzora, a tak aj výsledok sušenia.

#### Upozornenia

- Pri dávkovaní pracích a ošetrojúcich prostriedkov dbajte pokynov výrobcu.
- Senzor vlhkosti pravidelne čistite → *Strana 30.*

### Triedenie bielizne podľa

- Vhodné na sušenie v sušičke
- Sušenie pri normálnej teplote
- Sušenie pri nízkej teplote
- Nesušiť v sušičke

**Upozornenie:** Bielizeň z práčky nekladajte priamo do sušičky. Pred vložením odstredenej bielizne do bubna sušičky ju najskôr vytriedte.

Pri spoločnom sušení sa tenké, viacvrstvové alebo hrubé textilie sušia odlišne. Sušte preto spoločne len bielizeň rovnakej tkaniny a štruktúry, aby ste dosiahli rovnomerný výsledok sušenia. Ak sa vám potom bielizeň zdá stále príliš vlhká, môžete k dosúšaniu použiť časový program → *Strana 21.*

#### Pozor!
















#### Nebezpečenstvo poškodenia sušičky alebo textílií.

#### V sušičke nesušte:

- Olejom znečistená bielizeň.
- Nevypraná bielizeň.
- Nepriedušné textilie, napr. pogumovaná bielizeň.
- Citlivé tkaniny, napr. hodváb, syntetické záclony z umelých vlákien.

# Prehľad programov

## Programy

Program a textília	Maximálne množstvo bielizne a nastavenia programu / informácie
Názov programu Pre ktoré textílie je program vhodný.	Maximálne množstvo bielizne s ohľadom na hmotnosť suchej bielizne Možné nastavenia programu
<b>Cotton (bavlna)</b>  Extra Dry (extra suché do skrine)  : Viacvrstvé, hrubé, odolné a na vyvárku vhodné textílie z bavlny alebo ľanových vlákien, ktoré sa ťažko sušia.	<b>7 kg</b>
<b>Cotton (bavlna)</b>  Cupboard Dry (suché do skrine)  . Normálne, jednovrstvé, odolné a na vyvárku vhodné textílie z bavlny alebo ľanových vlákien.	<b>7 kg</b>
<b>Cotton (bavlna)</b>  Iron Dry (suché na žehlenie)  Normálne, jednovrstvé, odolné a na vyvárku vhodné textílie z bavlny alebo ľanových vlákien, ktoré majú byť po sušení vlhké a sú vhodné na žehlenie alebo zavesenie.	<b>7 kg</b>
<b>Easy-Care (ľahko udržateľné)</b>  Extra Dry (extra suché do skrine)  : Viacvrstvé hrubé textílie zo syntetickej alebo zmesovej tkaniny, ktoré sa ťažko sušia.	<b>3,5 kg</b>
<b>Easy-Care (ľahko udržateľné)</b>  Cupboard Dry (suché do skrine)  . Normálne jednovrstvé textílie zo syntetickej alebo zmesovej tkaniny.	<b>3,5 kg</b>
<b>Easy-Care (ľahko udržateľné)</b>  Iron Dry (suché na žehlenie)  Normálne jednovrstvé textílie zo syntetickej alebo zmesovej tkaniny, ktoré majú byť po sušení vlhké a sú vhodné na žehlenie alebo zavesenie.	<b>3,5 kg</b>
<b>Sportswear (šport/fitness)</b>  Oblečenie odolné proti vplyvom počasia a outdoorové oblečenie s membránovým povrchom a hydrofóbne textílie.	<b>1,5 kg</b>
<b>Towels (uteráky)</b>  Odolné uteráky z bavlny.	<b>6 kg</b>
<b>Mix (mix)</b>  Zmiešaná náplň pozostávajúca z textílií z bavlny a syntetického materiálu.	<b>3 kg</b>

<p><b>Timed program warm (časový program teplý)</b> ⏱</p> <p>Všetky druhy textílií, časový program.</p> <p>Hodí sa na predsušenú alebo mierne vlhkú bielizeň a na dosušenie viacvrstvovej, hrubej bielizne.</p> <p><b>Upozornenia</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Vlnu, športovú obuv a plyšové hračky sušte výlučne v košíku na vlnu → <i>Strana 15</i>.</li> <li>■ V časovom programe sa nezistí automaticky zvyšková vlhkosť bielizne. Keď je bielizeň po vysušení ešte príliš vlhká, program zopakujte a v prípade potreby predĺžte čas trvania programu.</li> </ul>	<p><b>3 kg</b></p> <p>Čas trvania programu môžete prispôsobiť tlačidlom času sušenia.</p>
<p><b>Timed program cold (časový program studený)</b> ⏱</p> <p>Všetky druhy textilu. Na osvieženie alebo prevetranie málo nosených kusov bielizne.</p>	<p><b>3 kg</b></p> <p>Čas trvania programu môžete prispôsobiť tlačidlom času sušenia.</p>
<p><b>Shirts/Business (blúzky/košele)</b> 👔</p> <p>Nežehlivé košele/blúzky z bavlny, ľanu, syntetických vlákien alebo zmesových tkanín.</p>	<p><b>1,5 kg</b></p>
<p><b>Super 40' (super 40')</b> 🌀</p> <p>Syntetika a ľahká bavlna.</p>	<p><b>2 kg</b></p>
<p><b>Wool finish (vlna krátky)</b> 🌀</p> <p>Textílie vhodné na sušenie v sušičke z vlny alebo s podielom vlny.</p>	<p><b>3 kg</b></p>
<p><b>Delicates (spodná bielizeň)</b> 🧺</p> <p>Na chústovité textílie, ktoré sa dajú prať, napr. zo saténu, syntetických vlákien alebo zmesových tkanín.</p>	<p><b>2 kg</b></p>

## Tlačidlá

Tlačidlá	Vysvetlenia a upozornenia
<b>Upozornenie:</b> Nie všetky tlačidlá a ich funkcie je možné vybrať vo všetkých programoch.	
<b>Fine adjust (Stupeň sušenia) ✨*</b>	<p>Ak je bielizeň po vysušení ešte príliš vlhká, na cieľ sušenia môžete použiť ešte jemné nastavenie, ako napr. suché do skrine. Cieľ sušenia sa dá stupňom vysušenia zvýšiť v troch stupňoch od ✨* do ✨*.</p> <p>Ak ste cieľ sušenia prispôbili, nastavenie zostane uložené pre všetky programy s voliteľným cieľom sušenia aj po vypnutí sušičky.</p> <p><b>Upozornenie:</b> Čím je stupeň vysušenia vyšší, tým je trvanie programu dlhšie.</p>
<b>Time Dry (Čas sušenia) ⏴</b>	Tu môžete upraviť čas trvania časových programov. 20 minút až maximálne 3 hodiny, v krokoch po 10 minútach.
<b>Finished in (Odložený štart) ⏴</b>	Program sa skončí o 1 h až 24 h. Nastavte čas funkcie <b>odložený štart</b> v hodinových krokoch, čím oneskoríte spustenie programu. <b>Na displeji</b> sa zobrazí požadovaný počet hodín, po ktorom program skončí.
<b>Less Ironing (Ochrana proti pokrčeniu) ☺</b>	Bubon pohybuje bielizňou po vysušení 60 alebo 120 minút v každom programe, v pravidelných intervaloch, aby sa zabránilo jej pokrčeniu.
<b>Low Heat (Nízka teplota sušenia) ☼</b>	Znížená teplota na citlivé textilie, ako napr. polyakryl alebo elastan, môže predĺžiť čas sušenia.
<b>Signal (Signál) 🔔</b>	Po skončení programu zaznie signál.
<b>☞ 3 sec. (Detská poistka 3 s.)</b>	Detskú poistku aktivujete alebo deaktivujete tak, že budete súčasne držať stlačené tlačidlo pre čas funkcie <b>odložený štart</b> a tlačidlo pre čas sušenia počas 3 sekúnd.
<b>Start/Pause (Štart/pauza) ▶⏸</b>	Štart programu a pauza v programe.



## Obsluha spotrebiča

### Vloženie bielizne a zapnutie sušičky

**Upozornenie:** Sušička musí byť nainštalovaná a pripojená odborným spôsobom, → *Strana 13*.

1. Vložte bielizeň do bubna.
2. Otočte volič programov na ľubovoľný program, aby sa sušička zapla.
3. Zatvorte dvierka sušičky.

#### Pozor!

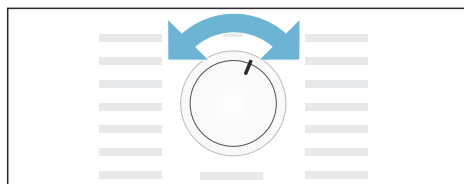
#### Nebezpečenstvo poškodenia sušičky alebo textílií.

Neprivrite bielizeň do dvierok.

### Nastavenie programu

**Upozornenie:** Ak ste aktivovali detskú poistku, musíte ju pred výberom programu deaktivovať. Pozrite → *Strana 23*.

1. Vyberte si želaný program, podrobné informácie o programoch získate od → *Strana 21*.
2. Nastavte želaný program na voliči programov. Na zobrazovacom paneli sa zobrazujú prednastavenia pre vybraný program.



**Upozornenie:** Prednastavenia programu sú štandardnými nastaveniami ktoré sú určené už pri výbere programu. Prednastavenia programu vidíte na displeji po výbere konkrétneho programu.

3. Podľa potreby možno prednastavené hodnoty zmeniť. Podrobné informácie nájdete na → *Strana 21*.

### Spustenie programu

Zvoľte tlačidlo Štart.

**Upozornenie:** Ak chcete zamknúť program, aby ste predišli jeho náhodnému upraveniu, môžete zvoliť detskú poistku. Pozrite → *Strana 23*.

### Priebeh programu

Stav programu je uvedený na displeji.

napr. Očakávaná doba sušenia.  
**1:27** (hod:min).

**Upozornenie:** Pri voľbe programu sa zobrazí predpokladaný čas sušenia pre odporúčané naplnenie. Pri sušení určujú senzory vlhkosti zvyšnú vlhkosť náplne a podľa toho prispôbia trvanie programu (okrem časových programov). Toto je viditeľné cez časové preskoky zostávajúceho času.

- ☼ Suché
- ☼ Suché na žehlenie
- ☼ Suché do skrine
- ☼ Ochrana proti pokrčeniu
- P - Pauza
- End Koniec

## Zmena programu alebo doplnenie bielizne

Počas sušenia môžete kedykoľvek vybrať alebo doplniť bielizeň a zmeniť alebo prispôbiť program.

1. Program prerušíte, keď otvoríte dverka sušičky alebo ak stlačíte tlačidlo Start.
2. Doplníte alebo vyberete bielizeň.
3. Ak si to želáte, vyberete iný program alebo nejakú doplnkovú funkciu.
4. Zatvoríte dverka sušičky.
5. Zvoľte tlačidlo Start.

**Upozornenie:** Trvanie programu na zobrazovacom paneli sa aktualizuje podľa náplne a zvyškovej vlhkosti bielizne. Zobrazené hodnoty sa môžu zmeniť po zmene programu alebo po úprave naplnenia.

## Zrušenie programu

Program môžete kedykoľvek prerušiť tým, že otvoríte dverka sušičky alebo ak stlačíte tlačidlo Start.

### Pozor!

**Nebezpečenstvo požiaru.  
Bielizeň sa môže vznietiť.**

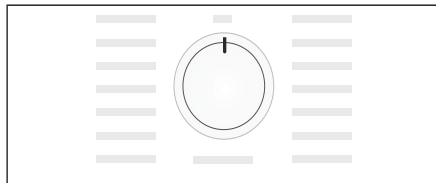
Ak zrušíte program, musíte všetky kusy bielizne vybrať a rozprestrieť tak, aby mohli vychladnúť.

## Ukončenie programu

Na displeji sa zobrazí **End**.

## Vybranie bielizne a vypnutie sušičky

1. Vyberte bielizeň.
2. Otočte volič programov na pozíciu pre vypnutie.

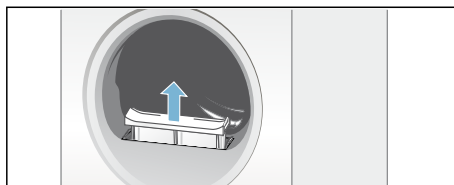


## Vyčistenie filtra na vlákna

**Upozornenie:** Pri sušení sa vlákna a vlasy alebo chlpy pochádzajúce z bielizne zachytávajú vo filtri na vlákna. Upchatý alebo znečistený filter na vlákna znižuje prúd vzduchu a sušička tak nemôže dosiahnuť svoj úplný výkon. Čisté filtre na vlákna navyše znižujú spotrebu elektrického prúdu a skracujú čas sušenia.

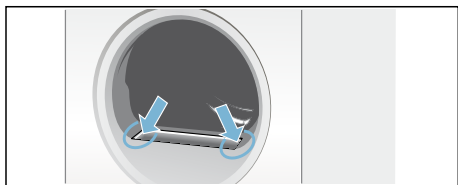
Vyčistite filter na vlákna **po každom** sušení:

1. Otvorte dverka sušičky a odstráňte všetky vlákna od dverok.
2. Vytiahnite dvojdielny filter na vlákna.



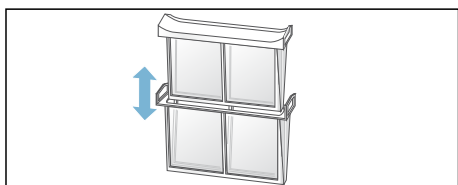


3. Odstráňte vlákna z priehlbiny filtra na vlákna.

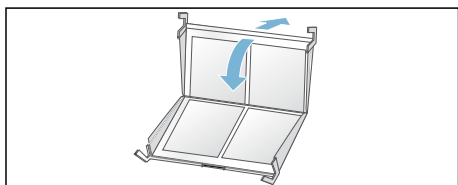


**Upozornenie:** Dávajte pozor na to, aby do otvorenej šachty nespádli žiadne vlákna.

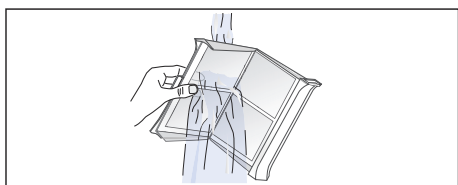
4. Dvojdielny filter na vlákna rozložte.



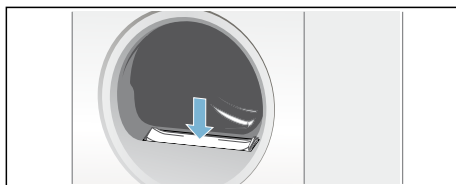
5. Obidva filtre roztvorte (odklopte) a odstráňte všetky vlákna.



6. Opláchnite filtre na vlákna pod tečúcou vodou.



7. Osušte filtre na vlákna, sklopte ich spolu a dvojdielny filter na vlákna opäť nasadte.

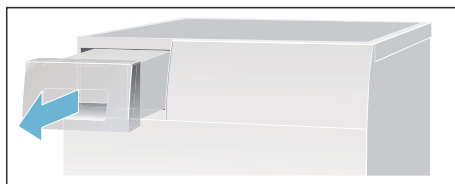


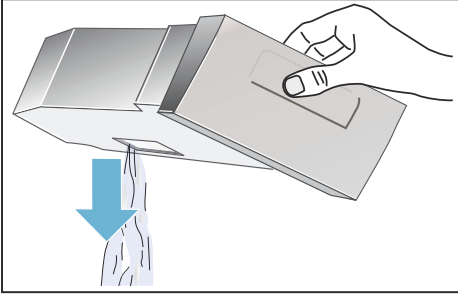
**Pozor!**  
**Nebezpečenstvo poškodenia sušičky.**  
Sušičku neprevádzkujte bez alebo s poškodeným filtrom na vlákna.

## Vyprázdenie zásobníka na kondenzovanú vodu

**Upozornenie:** Po každom sušení vyprázdnite zásobník na kondenzovanú vodu, ináč sa ďalší program sušenia môže zrušiť z dôvodu, že je zásobník na kondenzovanú vodu plný.

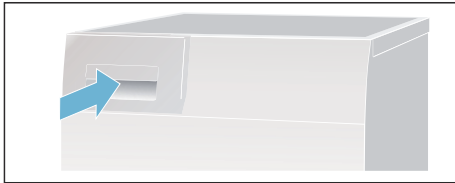
1. Vodorovne vytiahnite von zásobník na kondenzovanú vodu.



**2.** Vylejte kondenzovanú vodu.**Pozor!**

**Znečistená kondenzovaná voda môže poškodiť zdravie a spôsobiť vecné škody.**

Kondenzovaná voda nie je pitná a môže byť znečistená vláknami. Nepite ju a ani ju ďalej nepoužívajte.

**3.** Zásobník na kondenzovanú vodu znova zasuňte do sušičky tak, aby citeľne zapadol.

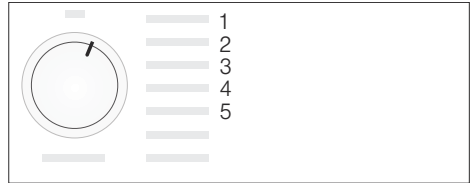
**Upozornenie:** Filter v zásobníku na kondenzovanú vodu filtruje kondenzovanú vodu, ktorá sa používa na automatické čistenie vašej sušičky. Filter sa čistí vyprázdnením kondenzovanej vody. Napriek tomu filter pravidelne kontrolujte, či neobsahuje zostatkové usadeniny a tie odstráňte. Pozrite si → *Strana 30.*

## Nastavenie signalizácie

Nasledujúce nastavenia môžete zmeniť:

- rýchlosť odstreďovania bielizne určeného na sušenie,
- hlasitosť signálu po skončení programu,
- hlasitosť pre signály tlačidiel.

Ak chcete zmeniť tieto nastavenia, musíte najprv vždy aktivovať režim pre nastavenia.

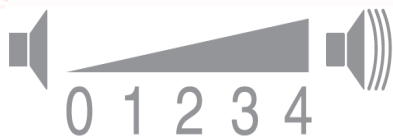
**Aktivácia režimu nastavenia**

1. Zapnite sušičku.
2. Vyberte si program "Bavlna" na pozícii 1 a počkajte 5 sekúnd. Teraz je aktivovaný režim pre nastavenia, na displeji zhasnú symboly a zobrazí sa trvanie programu.

1. Stlačte tlačidlo štart, podržte ho stlačené a súčasne otáčajte volič programov smerom doprava na pozíciu 2.
2. Na displeji sa zobrazí hodnota platná pre **rýchlosť odstreďovania**.
3. Zmeňte počet otáčok zvolením tlačidla odloženého štartu alebo tlačidla pre čas sušenia.
4. Otočte volič programov doprava na pozíciu 3.

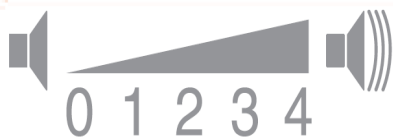
## sk Nastavenie signalizácie

5. Na displeji sa objaví hlasitosť **signalizácia po skončení programu.**



0 = vypnuté; 1 = slabo, 2 = stredne,  
3 = hlasno, 4 = veľmi hlasno

6. Zmeňte hlasitosť stlačením tlačidla odloženého štartu alebo tlačidla doby sušenia.
7. Otočte volič programov doprava, na pozíciu 4.
8. Na displeji sa zobrazí hlasitosť pre **signál tlačidiel.**



0 = vypnuté; 1 = slabo, 2 = stredne,  
3 = hlasno, 4 = veľmi hlasno

9. Zmeňte hlasitosť stlačením tlačidla odloženého štartu alebo tlačidla pre čas sušenia.

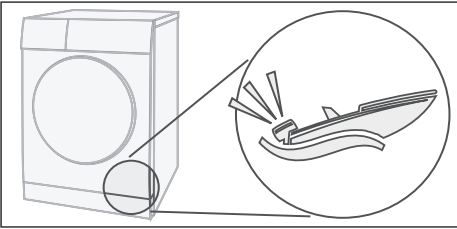
### **Ukončenie režimu pre nastavenia**

Otočte volič programov na pozíciu vypnutia, ak ste už nastavili želaný počet otáčok, hlasitosť alebo hodnotu poistky. Nastavenia sú teraz uložené.

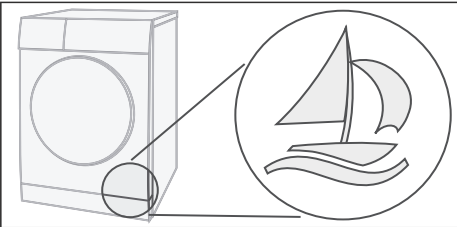
## Zvuky

**Upozornenie:** Počas sušenia, obzvlášť v počiatočnej fáze, vzniká hluk spôsobený prevádzkou kompresora a čerpadla. Jedná sa o úplne normálny jav.

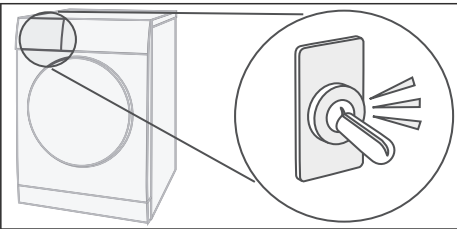
Kompresor v sušičke občas spôsobuje vznik bzučania. Hlasitosť zvuku pritom kolíše v závislosti od programu a postupu sušenia.



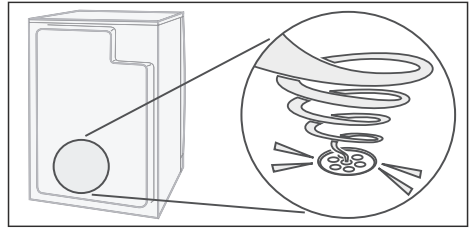
Kompresor sa občas prevzdušňuje, pričom vzniká zvuk bzučania.



Automatické čistenie sušičky spôsobuje zvuk klepania.



Kondenzovaná voda sa pomocou čerpadla čerpá do zásobníku na kondenzovanú vodu. Prítom vznikajú zvuky typické pre čerpadlá.



## Čistenie spotrebiča

### Čistenie sušičky a ovládacieho panela

#### Varovanie

#### **Nebezpečenstvo ohrozenia života!**

Sušička je napájaná elektrickým prúdom, pri ktorom hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom. Pred čistením odpojte sušičku od elektrickej siete.

Sušičku vyčistite len vodou a mäkkou, vlhkou utierkou.

Okamžite odstráňte zvyšky pracieho prostriedku, zvyšky aerosólu alebo iné zvyšky. Nepoužívajte čistiace prostriedky alebo prostriedky na predchádzajúce čistenie bielizne (napr. predpieracie spreje, odstraňovače škvrn). Na čistenie vášho spotrebiča nepoužívajte vysokotlakové čističe alebo parné čističe.

## Čistenie senzoru vlhkosti

**Upozornenie:** Sušička je vybavená senzorom vlhkosti z ušľachtilej ocele. Senzor vlhkosti meria stupeň vlhkosti bielizne.

Po dlhej prevádzke sa na senzore vlhkosti môže zhromaždiť jemná vrstva vodného kameňa alebo zvyšky pracieho a ošetrovacieho prostriedku. Tieto usadeniny je nutné pravidelne odstraňovať inak môže byť obmedzená funkčnosť senzora, a tak aj výsledok sušenia.

Otvorte dvierka a očistite senzor vlhkosti pomocou zdrsenej špongie.



### Pozor!

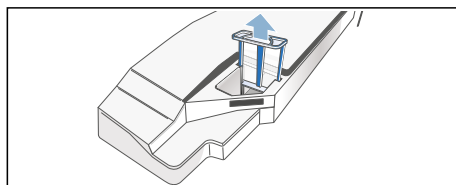
**Senzor vlhkosti sa môže poškodiť.**

Senzor vlhkosti nečistite s použitím abrazívnych prostriedkov a oceľovej vlny.

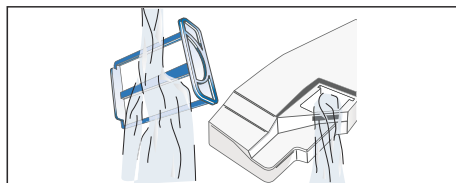
## Čistenie filtra v zásobníku na kondenzovanú vodu

**Upozornenie:** Filter v zásobníku na kondenzovanú vodu čistí kondenzovanú vodu, ktorá sa používa na automatické čistenie vašej sušičky.

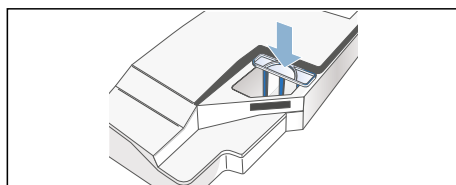
1. Vodorovne vyťahnite von zásobník na kondenzovanú vodu.
2. Vylejte kondenzovanú vodu.
3. Vyberte filter.



4. Vyčistite filter pod teplou tečúcou vodou alebo v umývačke riadu.



5. Nasadte filter až kým citeľne nezaskočí.






### Pozor!

**Vlákna vnútri sušičky môžu spotrebič poškodiť.**

Sušičku bielizne používajte len s vloženým filtrom.

6. Nasuňte zásobník na kondenzovanú vodu, až kým citeľne nezaskočí.

## ❓ Čo robiť v prípade poruchy?

Poruchy	Príčina/odstránenie
Symbol  na displeji svieti a sušenie sa zrušilo.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Vyprázdnite <b>zásobník</b> na kondenzovanú vodu a stlačte tlačidlo štart → <i>Strana 26</i>.</li> </ul>
Symbol  svieti na displeji.	Vyčistite <b>filter</b> na vlákna a stlačte tlačidlo štart → <i>Strana 25</i> .
"SelfCleaning"  svieti na displeji.	Nejde o chybu. Výmenník tepla sa čistí automaticky. <b>Zásobník</b> na kondenzovanú vodu počas indikácie nevyfahujte.
Sušička sa nespustí.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Je sieťová zástrčka zasunutá? Skontrolovali ste poistku?</li> <li>■ Je program zvolený? Zvoľte program.</li> <li>■ Sú dverka sušičky otvorené? Zatvorte dverka.</li> <li>■ Je aktivovaná detská poistka? Deaktivujte detskú poistku.</li> <li>■ Je zvolená funkcia <b>Odložený štart</b>? Program sa spustí s určitým oneskorením → <i>Strana 23</i>.</li> </ul>
Bielizeň je pokrčená.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ K pokrčeniu môže dôjsť, keď prekročíte množstvo náplne alebo zvolíte nesprávny program pre druh vašich textílií. V tabuľke programov nájdete všetky potrebné informácie → <i>Strana 21</i>.</li> <li>■ Oblečenie vyberte hneď po vysušení. Tým, že zostane ležať v bubne, dochádza k jeho pokrčeniu.</li> </ul>
Zo sušičky vyteká voda.	Nejde o chybu, sušička možno stojí na šikmej ploche. Vyrovnajte sušičku.
Zobrazené trvanie programu sa v priebehu sušenia mení.	Nejde o chybu. <b>Senzory</b> vlhkosti určujú zvyškovú vlhkosť náplne a podľa toho prispôbia trvanie programu (okrem časových programov).
Bielizeň nie je správne suchá alebo je ešte príliš vlhká.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Teplá bielizeň je po skončení programu na dotyk vlhkejšia, ako je v skutočnosti. Bielizeň rozprestrite a nechajte uniknúť teplo.</li> <li>■ Ak použijete jemné nastavenie cieľa sušenia, predĺži sa tým čas sušenia, ale nezvýši sa teplota. Vaša bielizeň bude suchšia → <i>Strana 23</i>.</li> <li>■ Zvoľte program s dlhším časom sušenia alebo zvýšte cieľ sušenia. Teplota sa pritom nezvýši.</li> <li>■ Vyberte si časový program na dosušenie bielizne, ktorá je ešte vlhká → <i>Strana 21</i>.</li> <li>■ Ak ste prekročili maximálne množstvo náplne pre daný program, bielizeň sa správne nevysuší.</li> <li>■ Vyčistite <b>senzor</b> vlhkosti v bubne. Na <b>senzore</b> sa môže zhromažďovať jemná <b>vrstva vodného kameňa</b> alebo zvyšky z pracích a ošetrovacích prostriedkov, a obmedziť jeho funkčnosť. Vaša bielizeň sa správne nevysuší → <i>Strana 30</i>.</li> <li>■ Sušenie sa zrušilo v dôsledku výpadku elektrickej siete, <b>plného zásobníka</b> na kondenzovanú vodu alebo prekročenia maximálneho času sušenia.</li> </ul> <p><b>Upozornenie:</b> Venujte pozornosť aj tipom k vašej bielizni → <i>Strana 20</i>.</p>
* podľa modelu	

Poruchy	Príčina/odstránenie
Je čas sušenia príliš dlhý?	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Filter</b> na vlákna môže byť znečistený, čo vyvolá dlhší čas sušenia. Vyčistite <b>filter</b> na vlákna.</li> <li>■ Ak je vetracia mriežka na sušičke bielizne zatarasená alebo nie je voľne prístupná, čas sušenia sa môže zvýšiť. Vetráciu mriežku udržiajte voľnú.</li> <li>■ Optimálna teplota okolia pri sušení je v rozmedzí 15 °C až 30 °C. Mimo tohto rozsahu sa môže čas sušenia predĺžiť.</li> <li>■ Nedostatočná cirkulácia vzduchu v miestnosti môže predĺžiť čas sušenia. Vvetrajte miestnosť.</li> </ul>
Indikačné pole zhaslo a bliká tlačidlo štart.	Nejde o chybu. Energeticky úsporný režim je aktívny → <i>Strana 12</i> .
Zvyšková voda v <b>zásobníku</b> na kondenzovanú vodu, hoci je sušička pripojená k odtoku kondenzovanej vody*.	Nejde o chybu. Ak je nainštalovaný odtok skondenzovanej vody, na základe samočistiacej funkcie sušičky zostane v <b>zásobníku</b> na kondenzovanú vodu zvyšková voda.
Vlhkosť v miestnosti stúpa.	Nejde o chybu. Miestnosť dostatočne vetrajte.
Výpadok elektrického prúdu.	Program sušenia sa zruší. Vyberte bielizeň a rozprestrite ju alebo znova spustíte program.
Neobvyklé zvuky pri sušení.	Nejde o chybu. Zvuky vznikajú v dôsledku automatického čistenia výmeníka tepla → <i>Strana 29</i> .
Sušička sa aj napriek sušeniu zdá byť studená.	Nejde o chybu. Sušička s tepelným čerpadlom suší účinne pri nízkych teplotách.
* podľa modelu	

**Upozornenie:** Ak nemôžete poruchu sami odstrániť vypnutím a zapnutím sušičky, obráťte sa na zákaznícky servis.



## Zákaznícky servis

### Zákaznícky servis

Ak nedokážete poruchu odstrániť sami (pomocou tabuľky "Čo robiť v prípade poruchy?"), obráťte sa na náš zákaznícky servis. Vždy nájdeme vhodné riešenie, aby sme zabránili aj zbytočným návštevám technikov.

Zákazníckemu servisu, prosím, uveďte označenie produktu (č. E) a výrobné číslo (č. FD) spotrebiča.

č. E _____ č. FD _____
------------------------

Tieto údaje nájdete na vnútornej strane dvierok sušičky alebo na zadnej strane sušičky.

### Dôverujte odborným znalostiam výrobcu.

Obráťte sa s dôverou na náš zákaznícky servis. Zabezpečíte tak, že opravu vykonajú vyškolení servisní technici, ktorí sú vybavení originálnymi náhradnými dielmi.






## Údaje o spotrebe


### Tabuľka s hodnotami spotreby

Program	Otáčky odstreďovania, s ktorými bola bielizeň odstredená	Čas trvania programu**		Spotreba energie**	
		7 kg	3,5 kg	7 kg	3,5 kg
<b>Bavlna</b>					
Suché do skrine*	1 400 ot/min	120 min	77 min	1,08 kWh	0,65 kWh
	1 000 ot/min	135 min	86 min	1,27 kWh	0,75 kWh
	800 ot/min	150 min	95 min	1,46 kWh	0,85 kWh
Suché na žehlenie*	1 400 ot/min	90 min	57 min	0,79 kWh	0,46 kWh
	1 000 ot/min	105 min	65 min	0,98 kWh	0,56 kWh
	800 ot/min	120 min	74 min	1,17 kWh	0,67 kWh
<b>L'ahko udržiavateľné</b>		<b>3,5 kg</b>		<b>3,5 kg</b>	
Suché do skrine*	800 ot/min	58 min		0,43 kWh	
	600 ot/min	65 min		0,52 kWh	

\* Nastavenie programu pre skúšky podľa platnej normy EN61121.  
\*\* Hodnoty sa môžu odlišovať od uvedených hodnôt v závislosti od druhu textilu, zloženia sušenej bielizne, zvyškovej vlhkosti textilu, nastaveného stupňa sušenia, množstva náplne, ako aj od podmienok okolia.

## Programy na testovanie účinnosti pre bavlnené tkaniny

Nasledujúci „štandardný program na bavlnu“ (označený symbolom ) je vhodný na sušenie normálne mokrej bavlnenej bielizne a so zreteľom na kombinovanú spotrebu energie je najefektívnejší na sušenie mokrej bavlnenej bielizne.

Štandardné programy na bavlnu, podľa aktuálneho nariadenia EÚ 932/2012			
Program	Náplň	Spotreba energie	Čas trvania programu
 <b>Bavlna</b> suché do skrine	7 kg/3,5 kg	1,27 kWh/0,75 kWh	135 min/86 min

Nastavenie programu na testovanie a označovanie energetickým štítkom, podľa smernice 2010/30/EÚ.



## Technické údaje

**Rozmery:**

85 x 60 x 60 cm  
výška x šírka x hĺbka

**Hmotnosť:**

cca 56 kg

**Maximálne množstvo náplne:**

7 kg

**Zásobník na kondenzovanú vodu:**

4,6 l

**Pripojenie k elektrickej sieti:**

220 – 240 V

**Príkon:**

max. 1000 W

**Poistky:**

10 A

**Vnútorné osvetlenie bubna\*****Teplota okolitého prostredia:**

5 – 35 °C

**Spotreba energie vo vypnutom stave:**

0,10 W

**Spotreba energie v pohotovostnom režime (zapnutom stave):**

0,75 W

\* v závislosti od modelu

**Informačný list produktu podľa delegovaného nariadenie komisie (EU) č. 392/2012**

Značka: Bosch
Identifikačné označenie modelu: WTW87463BY
Menovitá kapacita bavlny: 7,0 kg
Typ sušenia: kondenzácia
Trieda spotreby energie: A+++
Spotreba energie 159,0 kWh/rok, zodpovedá 160 sušiacim cyklom v štandardnom programe pre bavlnu pri plnom a čiastočnom naplnení a spotrebe pri režimoch s nízkou spotrebou energie. Skutočná spotreba energie na cyklus závisí od použitia spotrebiča.
Automatická sušička bielizne
Spotreba energie pri štandardnom programe pre bavlnu s plnou náplňou: 1,27 kWh
Spotreba energie pri štandardnom programe pre bavlnu s polovičnou náplňou: 0,75 kWh
Spotreba elektrickej energie vo vypnutom stave a režime ponechania v zapnutom stave: 0,10 W / 0,75 W
Trvanie ponechania v zapnutom stave: -
Program Bavlna suché do skrine použitý s plnou a čiastočnou náplňou je štandardný sušiaci program na ktorý sa vzťahuje údaj uvedený na energetickom štítku a v informačnom liste, je to program vhodný pre sušenie normálne mokrej bielizne a je to najviac energeticky úsporný program z hľadiska spotreby energie pri bavlně.
Vážený čas trvania štandardného programu pre bavlnu s plnou a čiastočnou náplňou: 107 min
Čas trvania štandardného programu pre bavlnu pri plnej náplni: 135 min
Čas trvania štandardného programu pre bavlnu pri čiastočnej náplni: 86 min
Trieda účinnosti sušenia B na stupnici od G (najnižšia účinnosť) po A (najvyššia účinnosť).
Vážená účinnosť sušenia pri štandardnom programe pre bavlnu pri plnej a čiastočnej náplni: 88 %
Priemerná účinnosť sušenia štandardného programu pre bavlnu pri plnej náplni: 88 %
Priemerná účinnosť sušenia štandardného programu pre bavlnu pri čiastočnej náplni: 88 %
Hladina akustického výkonu: 64 dB(A) re 1pW
Voľne stojaci

**BOSCH**

Stvorené pre život

# Záručný list

firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

**2 roky**záruka od výrobcu  
na všetky spotřebiče

Dovozca: BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Radlická 350

158 00 Praha 5

Výrobok:	Produktové číslo: E-Nr.
	Poradové číslo: FD
Dátum predaja, pečiatka, podpis	Dátum montáže, pečiatka, podpis

Predajca je povinný úplne a čitateľne vyplniť všetky požadované údaje v záručnom liste v deň predaja spotrebiča. Neoddeliteľnou súčasťou tohto záručného listu je daňový doklad o predaji výrobku.

Záručný list je dokladom práv spotrebiteľa v zmysle Občianskeho zákonníka. Je súčasťou výrobku s výrobným číslom uvedeným na prednej strane tohto záručného listu, zvlášť v prípadoch dlhších než zákonom daná záručná lehota je záručný list jedným z dokázateľných prostriedkov práv užívateľa. Je v záujme spotrebiteľa, aby si skontroloval správnosť a úplnosť všetkých uvedených údajov, ako i to, či dostal od predajcu záručný list so správnym označením pre uvedený druh výrobku.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku.

Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č. 718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení.

Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

**Zápisy o uskutočnených opravách:**

Dátum objed. opravy	Dátum dokončenia	Číslo oprav. listu	Stručný opis poruchy

## Upozornenie pre predajcov

Predajca je povinný dať zákazníkovi platný doklad o predaji, kde bude uvedený dátum predaja a označenie spotrebiča, a súčasťou dokladu o kúpe tovaru je správne a úplne vyplnený záručný list v deň predaja výrobku. V prípade predpredajnej reklamácie je potrebné predložiť riadne vyplnený reklamačný protokol.

### Záručné podmienky

- na výrobok sa poskytuje záručná lehota **24 mesiacov** odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- spotrebiteľ je oprávnený chybu vytknúť do šiestich mesiacov od jej zistenia, najneskôr však do uplynutia záručnej lehoty
- pri reklamácií je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak je výrobok používaný na iný než výrobcom stanovený účel alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná lehota 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, keďže spotrebiče sú určené výhradne na použitie v domácnosti
- za chybu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná lehota neplynie počas obdobia, keď kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho chyby, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna porucha, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava, alebo bude zistená porucha nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

### Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok alebo na výrobku chýba,
- údaje na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča,
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN alebo s návodom na obsluhu,
- výrobok bol neodborne namontovaný alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č. 718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i pre spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky,
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou,
- porucha na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov alebo príslušenstva,
- ide o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

### Vyhlasenie o hygienickej neškodnosti výrobku

**Všetky výrobky** distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, prichádzajúce do styku s potravinami **spĺňajú požiadavky** o hygienickej neškodnosti podľa **európskej normy EC 1935/2004**. Toto vyhlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku BSH domáci spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava.

Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácejmu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov.

Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate opäť získať cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberni odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.



## **Uistenie dovozcu o vydaní vyhlásenia o zhode**

Vážený zákazník,

Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. Vás uistujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domáci spotrebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 264/1999 Z. z. a príslušných nariadení vlády. Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domáci spotrebiče s. r. o.

## **Kontakt na servis domácich spotrebičov BOSCH**

### **Dodávateľ:**

BSH domácí spotřebiče s.r.o. – organizačná zložka Bratislava

BSH domácí spotřebiče s.r.o.  
Radlická 350  
158 00 Praha 5

### **Príjem opráv:**

Tel.: +421 244 450 808  
Email: **opravy@bshg.com**

### **Objednávky príslušenstva a náhradných dielov:**

Tel.: +421 244 452 041  
Email: **dily@bshg.com**

### **Zákaznícke poradenstvo:**

Tel.: +421 244 452 041  
Email: **bosch.spotrebice@bshg.com**

Aktuálne informácie o servise nájdete na internetových stránkach **[www.bosch-home.com/sk](http://www.bosch-home.com/sk)**.

Tu máte možnosť si dojednať opravu pomocou online formulára.

